

Wilsdruffer Tageblatt

Nationale Tageszeitung für die Landwirtschaft,



für Bürgertum, Beamte, Angestellte u. Arbeiter

Das „Wilsdruffer Tageblatt“ erscheint an allen Werktagen nachmittags 5 Uhr. Bezugspreis monatlich 2,- M., bei 6 Monaten 10,- M., bei 12 Monaten 18,- M. Einzelnummern 10 Pf. Alle Postbestellungen, Kopierungen und Druckaufträge werden nach Möglichkeit Fernsprecher: Amt Wilsdruff Nr. 6 entgegengenommen. Für die Wichtigkeit der Mitteilungen besteht kein Anspruch auf Vorrang oder Absetzung des Bezugspreises. — Rücksendung eingekaufter Exemplare erfolgt nur, wenn Porto beiliegt.

Anzeigenpreis: die 3-spaltige Maxzeile 20 Pf., die 4-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 40 Pf. Die 2-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 20 Pf. Die 1-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 10 Pf. Die 2-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 20 Pf. Die 1-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 10 Pf. Die 2-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 20 Pf. Die 1-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 10 Pf. Die 2-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 20 Pf. Die 1-spaltige Zeile der amtlichen Bekanntmachungen 10 Pf.

Das Wilsdruffer Tageblatt ist das zur Veröffentlichung der amtlichen Bekanntmachungen der Amtshauptmannschaft Meißen, des Amtsgerichts und des Stadtrats zu Wilsdruff, des Forstrentamts Tharandt und des Finanzamts Rössen behördlicherseits bestimmte Blatt.

Nr. 62 — 91. Jahrgang Telegr.-Nr.: „Amtsblatt“ Wilsdruff-Dresden Postkod.: Dresden 2640 Montag, den 14. März 1932

Sagt die absolute Mehrheit für Hindenburg.

Das vorläufige Gesamtergebnis.

Bei der Wahl des Reichspräsidenten erhielten die Kandidaten folgende Stimmenzahl:

Abgegebene Stimmen	37 660 377
Duesterberg	2 517 676
Hindenburg	18 661 736
Hitler	11 328 571
Thälmann	4 971 079
Winter	111 470

Ein Vergleich mit der letzten Präsidentenwahl 1925 ist nur bei Hindenburg und bei Thälmann möglich. Vor sieben Jahren, im Mai 1925, wurden für Hindenburg 14 655 641 Stimmen abgegeben. Thälmann, der Kandidat der Kommunisten, hatte damals 1 931 000 Stimmen erhalten. Bei den letzten Reichstagswahlen, am 14. September 1930, war jedoch die Partei Thälmanns, die kommunistische Partei, schon auf 4 580 000 Anhänger gewachsen. Für die Nationalsozialisten, die Partei Hitlers, haben bei den letzten Reichstagswahlen 6 406 000 Wahlberechtigte gestimmt. Bei Duesterberg ist es nicht möglich, Vergleich mit früheren Wahlen anzustellen, da Duesterberg zum erstenmal aufgestellt wurde und auch nicht der Kandidat einer einzelnen Partei war. Er wurde von den Deutschnationalen, dem Stahlhelm und anderen Organisationen unterstützt.

Der fünfte Präsidentschaftskandidat, der Betriebsanwalt Winter, konnte natürlich, wie sich auch aus der Zahl der Stimmen ergibt, nur als Zahlkandidat für seine Anhänger gelten.

Ergebnisse aus den einzelnen Wahlkreisen

Wir bringen im folgenden Ergebnisse aus den einzelnen Wahlbezirken, die das gleiche Gebiet umfassen, wie die einzelnen Reichstagswahlkreise. Bei Hindenburg haben wir als Vergleichsziffer die Ergebnisse der letzten Präsidentschaftswahl 1925 herangezogen. Bei Hitler und bei Thälmann haben wir zum Vergleich die Zahlen der letzten Reichstagswahl vom 14. September 1930 eingestellt. Bei Duesterberg kann man Vergleiche mit früheren Wahlen nicht anstellen, weil er jetzt zum erstenmal aufgestellt war, und auch nicht als Kandidat einer einzelnen Partei galt. Die Stimmen für den fünften Kandidaten, für Winter, konnten wir bei dieser Einzelaufstellung nicht berücksichtigen.

Die drei sächsischen Wahlkreise

- 28. Wahlkreis Dresden-Bauhen.
Hindenburg 1925: 512 213, NSDAP. 14. Sept. 1930: 180 530, SPD. 14. Sept. 1930: 139 566.
Duesterberg 77 416
Hindenburg 625 874
Hitler 342 989
Thälmann 148 416
- 29. Wahlkreis Leipzig.
Hindenburg 1925: 332 075, NSDAP. 14. Sept. 1930: 115 987, SPD. 14. Sept. 1930: 142 251.
Duesterberg 36 412
Hindenburg 455 279
Hitler 237 665
Thälmann 145 001
- 30. Wahlkreis Chemnitz-Zwida.
Hindenburg 1925: 490 277, NSDAP. 14. Sept. 1930: 264 854, SPD. 14. Sept. 1930: 204 959.
Duesterberg 55 653
Hindenburg 410 310
Hitler 487 879
Thälmann 236 093

Das sächsische Gesamtergebnis

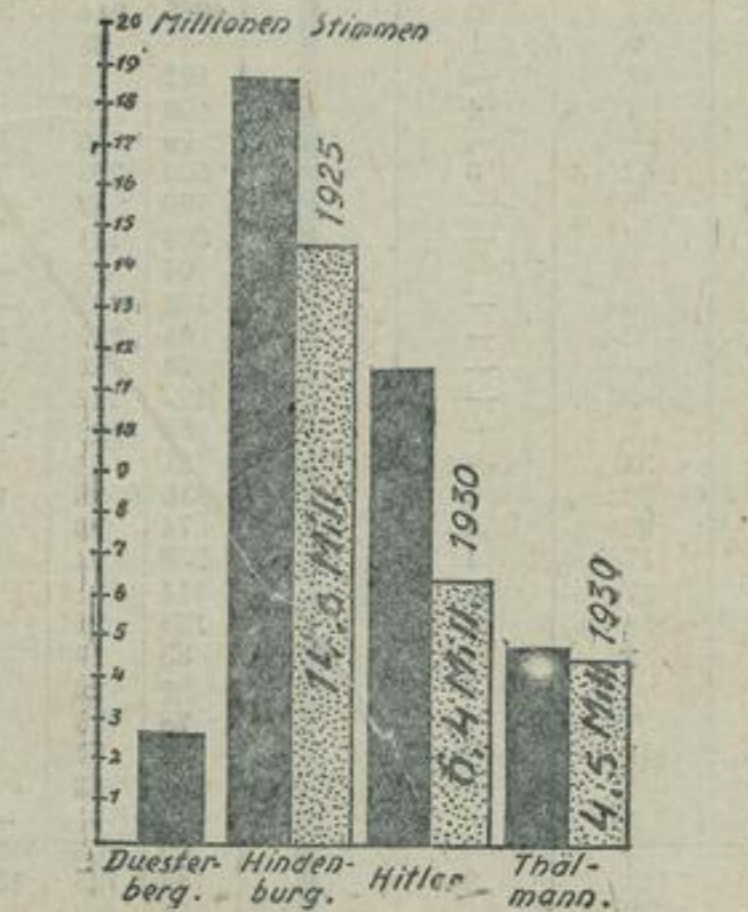
Duesterberg 169 481, Hindenburg 1 491 463, Hitler 1 068 553, Thälmann 429 510, Winter 14 839.

Die übrigen Reichswahlkreise.

- 1. Wahlkreis Ostpreußen.
Hindenburg 1925: 715 093, NSDAP. 14. Sept. 1930: 236 577, SPD. 14. Sept. 1930: 124 375.
Duesterberg 133 946
Hindenburg 509 567
Hitler 402 289
Thälmann 160 444

- 2. Wahlkreis Berlin.
Duesterberg 90 701
Hindenburg 558 771
Hitler 247 247
Thälmann 370 965
- 3. Wahlkreis Potsdam II.
Duesterberg 116 780
Hindenburg 565 396
Hitler 326 087
Thälmann 205 142
- 4. Wahlkreis Potsdam I.
Duesterberg 132 680
Hindenburg 506 276
Hitler 374 415
Thälmann 229 679
Hindenburg 1925: 464 550, NSDAP. 14. Sept. 1930: 215 933, SPD. 14. Sept. 1930: 230 806.
- 5. Wahlkreis Frankfurt (Oder).
Hindenburg 1925: 532 597, NSDAP. 14. Sept. 1930: 204 596, SPD. 14. Sept. 1930: 84 268.
Duesterberg 123 207
Hindenburg 409 403
Hitler 338 046
Thälmann 81 521
- 6. Wahlkreis Pommern.
Hindenburg 1925: 656 822, NSDAP. 14. Sept. 1930: 237 080, SPD. 14. Sept. 1930: 85 955.
Duesterberg 198 386
Hindenburg 360 980
Hitler 391 450
Thälmann 94 522
- 7. Wahlkreis Breslau.
Duesterberg 81 687
Hindenburg 541 869
Hitler 403 269
Thälmann 95 862
- 8. Wahlkreis Liegnitz.
Hindenburg 1925: 321 295, NSDAP. 14. Sept. 1930: 142 137, SPD. 14. Sept. 1930: 41 447.
Duesterberg 62 839
Hindenburg 338 027
Hitler 275 084
Thälmann 46 741
- 9. Wahlkreis Oppeln.
Hindenburg 1925: 224 914, NSDAP. 14. Sept. 1930: 63 565, SPD. 14. Sept. 1930: 110 633.
Duesterberg 54 653
Hindenburg 369 841
Hitler 185 300
Thälmann 102 699
- 10. Wahlkreis Magdeburg.
Hindenburg 1925: 485 357, NSDAP. 14. Sept. 1930: 191 396, SPD. 14. Sept. 1930: 98 389.
Duesterberg 96 085
Hindenburg 451 812
Hitler 332 370
Thälmann 104 315

- 11. Wahlkreis Merseburg.
Hindenburg 1925: 411 234, NSDAP. 14. Sept. 1930: 168 677, SPD. 14. Sept. 1930: 205 574.
Duesterberg 103 192
Hindenburg 283 824
Hitler 276 859
Thälmann 163 020
- 12. Wahlkreis Thüringen.
Hindenburg 1925: 621 652, NSDAP. 14. Sept. 1930: 244 121, SPD. 14. Sept. 1930: 192 259.
Duesterberg 168 332
Hindenburg 507 859
Hitler 450 589
Thälmann 246 606
- 13. Wahlkreis Schleswig-Holstein.
Hindenburg 1925: 478 509, NSDAP. 14. Sept. 1930: 240 288, SPD. 14. Sept. 1930: 94 329.
Duesterberg 61 888
Hindenburg 393 323
Hitler 417 861
Thälmann 100 250
- 14. Wahlkreis Weser-Ems.
Hindenburg 1925: 335 057, NSDAP. 14. Sept. 1930: 166 117, SPD. 14. Sept. 1930: 50 583.
Duesterberg 81 835
Hindenburg 467 435
Hitler 271 504
Thälmann 70 176
- 15. Wahlkreis Osthannover.
Hindenburg 1925: 336 885, NSDAP. 14. Sept. 1930: 118 672, SPD. 14. Sept. 1930: 43 072.
Duesterberg 77 716
Hindenburg 252 200
Hitler 240 653
Thälmann 49 315
- 16. Wahlkreis Südhannover-Braunschweig.
Hindenburg 1925: 540 077, NSDAP. 14. Sept. 1930: 283 430, SPD. 14. Sept. 1930: 63 764.
Duesterberg 71 570
Hindenburg 602 056
Hitler 468 581
Thälmann 87 829
- 17. Wahlkreis Westfalen-Nord.
Hindenburg 1925: 389 507, NSDAP. 14. Sept. 1930: 161 993, SPD. 14. Sept. 1930: 152 475.
Duesterberg 75 534
Hindenburg 868 344
Hitler 318 607
Thälmann 173 943
- 18. Wahlkreis Westfalen-Süd.
Hindenburg 1925: 461 725, NSDAP. 14. Sept. 1930: 195 466, SPD. 14. Sept. 1930: 239 663.
Duesterberg 64 385
Hindenburg 789 769
Hitler 363 263
Thälmann 279 441
- 19. Wahlkreis Hessen-Rhassau.
Hindenburg 1925: 546 580, NSDAP. 14. Sept. 1930: 284 996, SPD. 14. Sept. 1930: 137 148.
Duesterberg 63 011
Hindenburg 737 225
Hitler 510 686
Thälmann 167 121
- 20. Wahlkreis Rhein-Nahe.
Hindenburg 1925: 212 795, NSDAP. 14. Sept. 1930: 169 510, SPD. 14. Sept. 1930: 169 157.
Duesterberg 31 959
Hindenburg 819 854
Hitler 215 949
Thälmann 182 786
- 21. Wahlkreis Koblenz-Trier.
Hindenburg 1925: 166 151, NSDAP. 14. Sept. 1930: 81 157, SPD. 14. Sept. 1930: 40 143.
Duesterberg 52 799
Hindenburg 420 715
Hitler 150 557
Thälmann 52 185
- 22. Wahlkreis Düsseldorf-Ost.
Hindenburg 1925: 410 664, NSDAP. 14. Sept. 1930: 210 162, SPD. 14. Sept. 1930: 321 294.
Duesterberg 47 276
Hindenburg 594 208
Hitler 334 722
Thälmann 319 808
- 23. Wahlkreis Düsseldorf-West.
Duesterberg 54 591
Hindenburg 564 405
Hitler 262 691
Thälmann 190 023



24. Wahlkreis Oberbayern-Schwaben.
 Hindenburg 1925: 630 348, RSDAP. 14. Sept. 1930: 218 320.
 SPD. 14. Sept. 1930: 82 172.
 Duesterberg 31 776
 Hindenburg 978 484
 Hitler 367 187
 Thälmann 116 109

25. Wahlkreis Niederbayern.
 Hindenburg 1925: 260 721, RSDAP. 14. Sept. 1930: 72 159.
 SPD. 14. Sept. 1930: 28 431.
 Duesterberg 8273
 Hindenburg 473 620
 Hitler 150 240
 Thälmann 42 787

26. Wahlkreis Franken.
 Hindenburg 1925: 673 243, RSDAP. 14. Sept. 1930: 281 118.
 SPD. 14. Sept. 1930: 63 122.
 Duesterberg 61 978
 Hindenburg 812 858
 Hitler 558 246
 Thälmann 89 128

27. Wahlkreis Pfalz.
 Hindenburg 1925: 166 873, RSDAP. 14. Sept. 1930: 106 325.
 SPD. 14. Sept. 1930: 48 954.
 Duesterberg 11 300,
 Hindenburg 282 497
 Hitler 196 134
 Thälmann 53 365

31. Wahlkreis Württemberg.
 Duesterberg 83 950
 Hindenburg 850 453
 Hitler 369 718
 Thälmann 145 142

32. Wahlkreis Baden.
 Hindenburg 1925: 375 272, RSDAP. 14. Sept. 1930: 226 655.
 SPD. 14. Sept. 1930: 112 975.
 Duesterberg 28 546
 Hindenburg 720 412
 Hitler 385 505
 Thälmann 148 326

33. Wahlkreis Hessen-Darmstadt.
 Hindenburg 1925: 274 384, RSDAP. 14. Sept. 1930: 137 962.
 SPD. 14. Sept. 1930: 84 499.
 Duesterberg 16 185
 Hindenburg 427 837
 Hitler 280 176
 Thälmann 104 853

34. Wahlkreis Hamburg.
 Duesterberg 37 969
 Hindenburg 448 091
 Hitler 200 042
 Thälmann 123 908

35. Wahlkreis Mecklenburg.
 Duesterberg 61 232
 Hindenburg 240 321
 Hitler 181 432
 Thälmann 45 442

Sächsische Einzelergebnisse.

Die Angabe der Zahlen erfolgt in der Reihenfolge des amtlichen Stimmzettels, also 1. Duesterberg, 2. Hindenburg, 3. Hitler, 4. Thälmann, 5. (wo angegeben) Winter.
 Annaberg-Stadt: 748, 4209, 5902, 1312, 18.
 Aue-Stadt: 410, 5610, 6203, 3487, 25.
 Bad Schandau: 195, 887, 726, 167, 3.
 Bautzen-Stadt: 2645, 12 587, 7398, 2303, 89.
 Bischofswerda: 1119, 2073, 1582, 949, 133.
 Brand-Erbisdorf: 400, 1494, 812, 863, 3.
 Chemnitz-Stadt: 11 015, 93 513, 79 253, 40 513, 770.
 Crimmitschau-Stadt: 1390, 8081, 6630, 2806, 46.
 Crimmitschau-Land: 421, 4050, 3076, 1259, 12.
 Dresden-Stadt: 25 257, 247 489, 110 199, 47 614, 2939.
 Dresden-Land: 5095, 51 642, 26 215, 11 937, 394.
 Freiberg-Stadt: 2624, 9378, 9138, 1648, 46.
 Freiberg (Amtshauptm.): 1996, 13 738, 13 159, 2326, 91.
 Freital-Stadt: 561, 14 702, 4164, 4869, 130.
 Glauchau-Stadt: 653, 10 085, 6282, 3121, 36.
 Grimma-Stadt: 573, 3325, 2335, 766, 77.
 Grossenhain-Stadt: 1946, 3710, 2401, 486, 10.
 Grossenhain (Amtshauptm.): 4896, 15 993, 12 882, 2196, 80.
 Hohenstein-Ernstthal: 1253, 2954, 3529, 2673, 77.

Hohenstein (Sächsische Schweiz): 40, 314, 224, 69, 1.
 Johannegeorgenstadt: 203, 1522, 1138, 1247, 8.
 Kamenz-Stadt: 405, 3553, 2130, 916, 16.
 Kamenz (Amtshauptm.): 1704, 20 943, 13 502, 2985, 693.
 Klingenthal-Stadt: 93, 691, 2258, 1027, 15.
 Königstein (Elbe): 128, 997, 1018, 345, 5.
 Langburkersdorf: 159, 605, 582, 447, 0.
 Leipzig: 12 751, 275 103, 110 714, 81 941, 295.
 Löbau-Stadt: 455, 4155, 2687, 943, 67.
 Löbau-Land: 2137, 28 939, 15 494, 10 075, 322.
 Lugau: 227, 2590, 2522, 1622, 10.
 Neeranc: 570, 8273, 4342, 3199, 123.
 Reichen-Stadt: 2881, 19 152, 7228, 2238, 61.
 Reichen (Amtshauptm.): 6127, 28 311, 18 333, 3766, 214.
 Rittweida-Stadt: 746, 5790, 4259, 1366, 23.
 Rittweida-Land: 568, 3903, 5406, 988, 49.
 Rössen-Stadt: 346, 2056, 1116, 177, 10.
 Rössen-Land: 858, 3115, 2916, 459, 25.
 Oberan-Stadt: 183, 1673, 1325, 1066, 7.
 Oberan-Land: 299, 776, 1673, 535, 0.
 Oschatz-Stadt: 576, 3829, 1677, 563, 19.
 Pirna (Elbe)-Stadt: 1206, 8859, 4866, 5027, 38.
 Pirna-Land: 3962, 33 791, 21 443, 15 498, 259.
 Plauen-Stadt: 3679, 15 663, 35 224, 16 826, 224.
 Polenz (Sachsen): 77, 307, 255, 236, 2.
 Rabenberg: 664, 5506, 2918, 1738, 12.
 Rabenberg: 73, 946, 814, 220, 6.
 Riesa-Stadt: 938, 10 543, 3656, 1907, 39.
 Riesa-Land: 1047, 7013, 2653, 609, 17.
 Sayda (Zweigamt): 403, 5052, 8964, 1353, 70.
 Schwarzenberg: 704, 1813, 3252, 1592, 13.
 Sebnitz: 334, 3942, 1299, 1229, 16.
 Stolpen: 116, 537, 345, 127, 4.
 Werdau-Stadt: 1108, 4223, 6536, 2237, 39.
 Wilsdruff-Stadt: 188, 1410, 897, 52, 10.
 Wilsdruff-Land: 691, 3000, 2837, 478, 20.
 Wurzen: 673, 5642, 4135, 2030, 24.
 Zittau-Stadt: 892, 13 341, 6895, 2957, 127.
 Zittau-Land: 1632, 26 185, 12 627, 11 097, 676.
 Zwickau: 2666, 24 437, 18 573, 8020, 66.

Wichtige Einzelergebnisse aus dem Reiche.

Graf-Berlin: 232 080, 1 307 780, 664 559, 684 966, 8656.
 Kassel: 7696, 52 242, 37 043, 11 280, 162.
 Darmstadt: 1339, 32 625, 18 769, 5653, 0.
 Stuttgart (Oberamt): 9146, 157 140, 45 380, 34 396, 996.
 Hannover-Stadt: 9576, 165 443, 101 301, 23 379, 641.
 Halle: 17 375, 45 113, 38 940, 29 811, 379.
 Freistaat Oldenburg (mit Lübeck und Birkenfeld): 28 332, 145 373, 137 223, 18 170.
 Weimar: 2871, 13 983, 10 598, 3126, 43.
 Essen: 12 765, 216 162, 75 817, 86 879, 729.
 Breslau 81 687, 541 869, 403 269, 96 862, 2126.
 Königsberg 11 364, 90 641, 43 774, 32 896, 264.
 Düsseldorf: 7729, 159 417, 64 694, 69 055, 771.
 Mainz: 1844, 37 322, 11 963, 6507, 65.
 Reidenburg (Ostpr.): 3385, 4510, 8476, 931.
 Pillau (Ostpr.): 236, 2094, 675, 546, 6.
 Rastlau (Kreis): 3167, 7682, 6090, 253, 15.
 Wittenberg: 1910, 5701, 5045, 3543, 41.
 Karlsruhe (Amtsbezirk): 1996, 50 982, 28 845, 9134, 1097.

Schwere Zusammenstöße zwischen Reichsbannerleuten und Nationalsozialisten.

Freital. Am benachbarten Dainsberg kam es am Sonntag zu einer Zankapfelkämpfe zwischen Reichsbannerleuten und Nationalsozialisten. 20 Personen wurden leicht, drei schwer verletzt.

Landtagswahlen in Mecklenburg-Str.

Neustrelitz, 13. März. Das Gesamtergebnis der Landtagswahlen, die am Sonntag in Mecklenburg-Str. stattfanden, ist folgendes:
 Sozialdemokraten 16 166 (15 807) 10 Sitze.
 Hausbesitzer 1 588 — 1 "
 Bürgerliche Mitte 3 695 (7 317) 1 "
 Nationalsozialisten 14 233 (12 846) 9 "
 Kommunisten 5 450 (7 221) 3 "
 Deutschnationale 16 657 (8 787) 11 "
 Christlich sozialer Volksdienst 786 (915) — "
 (Die Zahlen in Klammern ist das Ergebnis der Reichstagswahl vom 14. September 1930.)

Blutiger Protest gegen Japan in Chicago.

Vor dem japanischen Konsulat in Chicago fand am Sonnabend eine große Protestkundgebung statt. Bei Zusammenstößen zwischen Demonstranten und der Polizei wurden zahlreiche Personen verletzt und zwei Polizisten getötet.

Aus unserer Heimat

Wilsdruff, am 14. März 1932.
 Merkblatt für den 15. März.
 Sonnenaufgang 6¹¹ Mondaufgang 9⁵⁸
 Sonnenuntergang 18⁰⁴ Monduntergang 2⁵⁸
 1814: Karl Friedrich von Friesen, der Mitbegründer des deutschen Turnfests, gest.

Am nächsten Morgen.

Mit einem gewöhnlichen Fieberthermometer wäre das Wahlfieber, von dem das ganze Deutschland in den letzten Tagen vor der Reichspräsidentenwahl befallen war, nicht zu messen gewesen, denn so hohe Grade sind von keinem Thermometer abzulesen. "Siedegrad" — so ungefähr hätte man sagen müssen, wenn man dieses Wahlfieber richtig hätte kennzeichnen wollen. Und nun ist alles vorüber, und die Temperaturen beginnen zu sinken. Es dürfte zwar noch einige Zeit vergehen, bis sie wieder einen normalen Stand erreicht haben werden, denn wir leben ja noch in einer Wahlzeit, in einer Zeit der Aufregungen und der Stürme, aber ganz so arg, wie es war, wird es wohl kaum noch werden. Man wird nun wieder zu ruhigerer Arbeit zurückkehren müssen, und wenn auch Nachspiele mit scharfen Auseinandersetzungen zwischen Angehörigen gegnerischer Parteien nicht ausbleiben dürften, Vorwürfe, Streitereien am Stammtisch und was sonst noch so die Nachlese eines großen Wahltages zu bilden pflegt, so wird man allmählich doch wieder sich auf sich selbst besinnen und den Groll und Haß nach und nach "abreagieren". Denn schließlich sind wir ja, so sehr wir auch politisch auseinanderstreben mögen, alleamt Volksgenossen, und es darf nicht geschehen, daß wegen einer Wahl, und sei sie noch so bedeutungsvoll, Freunde, die sich sonst wohlwollten, plötzlich Feinde werden, weil der eine den, der andere jenen Kandidaten gewählt hat, und es darf erst recht nicht geschehen, daß vielleicht gar Mitglieder ein und derselben Familie sich als politische Gegner dauernd befeinden. Und außerdem ist Ostern in greifbarer Nähe, und wenn vielleicht auch „amtlich“ kein Burgfrieden verkündet wird, so sollte doch jeder persönlich einen verkünden, und dann wird sich jezt, wo der Frühling immerhin doch im Anzuge ist, möglicherweise „alles, alles wenden“, wie der Dichter singt — natürlich zum Guten wenden.

Auf der Wahlstatt liegen Hunderttausende von zerrißenen und beschmutzten Wahlzetteln, liegen zahllose Plakate, die von Mauern und Plafonds abgerissen worden sind. Gestern hatte das alles noch einen Sinn und eine hohe Bedeutung, heute ist es nur — ein feines Papier oder vielmehr ein Haufen Papier, der den Straßenschreibern Arbeit schafft. Wie auf den Rausch die Ernüchterung folgt, so folgt auf die Hochstimmung des Wahltages der „nächste Morgen“, der Abgang!

Die Wahl in Wilsdruff.

Wie allgemein bei der gestrigen Wahl ist auch in unserer Stadt wieder eine gesteigerte Wahlbeteiligung festzustellen. Wilsdruff stand bei jeder Wahl bisher einige Prozent über dem Reichsdurchschnitt, es hat auch diesmal seinen Vorprung gehalten. Während der Reichsdurchschnitt mit rund 85% angenommen wird, gingen in diesem 1. Wahlbezirk (Rathaus) 95 1/2% und im 2. Wahlbezirk (Verwaltungsgebäude) 92% der Wahlberechtigten an die Urne. Im Rathaus wählten von 1136 Berechtigten 1040 und 71 mit Stimmscheinen, so daß 1111 Stimmen abgegeben wurden. Davon erhielten

Duesterberg	101
Hindenburg	571
Hitler	407
Thälmann	20
Winter	3

Ungültig waren 9 Stimmen, weil sie teils doppelt angestrichen, teils garnicht gekennzeichnet waren. Im Verwaltungsgebäude

Einzelergebnisse aus dem Amtsgerichtsbezirke Wilsdruff.

Wahlort	Wahlort					Hindenburg	Dr. Marx	Thälmann	Sozialdem. Partei	Deutschnat. Volkspart.	Kommun. Partei	Deutsche Volkspart.	Deutsche Staatspart.	Reichspart. des Mittelst.	Nat.-soz. Arb.-partei	Sächsisches Landvolk
	Duesterberg	Hindenburg	Hitler	Thälmann	Winter											
Wilsdruff	188	1410	897	52	10	1325	914	25	986	84	117	109	263	413	341	90
Birkenhain	9	50	19	9	1	45	37	1	35	1	2	5	4	2	4	26
Blankenstein	24	81	96	12	—	192	15	2	29	8	7	1	40	14	35	77
Durhardswalde	55	25	50	1	4	108	20	3	18	2	3	4	1	29	30	42
Großsch	18	57	41	—	—	79	16	10	44	2	2	2	1	18	5	40
Grumbach	43	430	416	42	3	508	266	36	306	9	56	21	77	92	60	207
Selbigsdorf	15	99	104	5	—	190	43	1	30	5	8	1	40	25	10	59
Herzogswalde	36	203	123	52	—	303	111	5	88	12	48	10	53	75	15	76
Hühndorf	5	30	40	1	—	64	22	—	16	1	3	2	2	19	5	31
Kaufbach	11	47	159	6	—	162	41	—	85	3	11	4	—	8	31	96
Kesselsdorf	39	391	100	22	—	264	211	18	225	3	70	11	42	86	31	59
Kleinschönberg	4	36	81	—	—	74	27	3	23	—	6	1	—	11	30	45
Klipphausen	20	139	61	3	—	127	114	4	117	11	10	3	5	25	18	40
Lampersdorf mit Losen	17	38	39	2	—	86	23	—	17	4	1	—	4	4	11	43
Limbach	20	68	45	33	—	131	44	1	45	5	12	2	25	19	29	40
Munzig	21	72	112	12	1	116	28	18	58	17	10	3	—	7	105	5
Neutritzen	45	96	255	38	4	274	70	8	49	37	56	13	27	27	77	150
Röhrsorf	80	133	132	17	1	238	74	5	105	6	6	6	8	23	33	131
Rothschönberg	47	85	86	17	—	114	81	4	62	17	24	5	3	14	52	19
Sachsorf	19	57	79	14	2	125	35	3	39	6	16	3	7	2	55	26
Schmiedewalde	16	29	67	2	—	83	19	1	22	2	2	3	—	15	12	45
Sora	34	44	37	—	1	81	26	1	20	8	1	3	6	8	4	50
Steinbach bei Mohorn	8	25	41	1	—	78	18	3	9	2	2	2	10	1	26	27
Tanneberg	19	97	116	14	—	124	74	1	42	12	32	4	7	7	67	30
Steinbach	12	46	15	6	—	146	53	6	48	4	14	6	12	36	23	83
Untersdorf-Roigsd	14	31	92	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Weistropf	15	165	143	33	—	60	103	23	101	3	69	2	—	17	14	28
Braunsdorf	3	239	164	122	2	147	125	154	151	10	158	8	27	57	90	2
Taubenheim	42	187	124	10	1	185	119	8	154	10	7	10	9	17	103	40

machten von 1514 Wahlberechtigten 1393 von ihrem Wahlrecht Gebrauch, außerdem 41 Inhaber von Stimmzettelchen. Von ihnen wählten

Duesterberg	87
Hindenburg	339
Hiltler	490
Thälmann	32
Winter	7

Während der 18 Stimmen für ungültig erklärt werden mußten, hatte eine nach dem Wahlgesetz Gültigkeit, die auf den Namen „Franz Totengräber“ lautete.

Während in den Landgemeinden nur bis 5 Uhr gewählt wurde, dauerte die Wahl in Wilsdruff bis 6 Uhr. Bis dahin lagen bereits eine große Anzahl Ergebnisse aus dem engeren Bezirke vor. Gegen 7 Uhr konnten wir dann durch Sonderblatt unsern Lesern das Ergebnis aus dem ganzen Amtsgerichtsbezirk mitteilen. Wir danken auch an dieser Stelle den Herren Bürgermeister und Wahlvorstehern, sowie Freunden unseres Blattes, die uns bei der Zusammenstellung der Ergebnisse Unterstützung zuteil werden ließen.

Die Wahl an sich ist hier überall ruhig verlaufen, lediglich in den frühen Morgenstunden hat sich in der Bahnhofstraße ein Zusammenstoß ereignet, bei dem 2 Nationalsozialisten verletzt wurden. Eine Gruppe derselben war mit Plakate-Ankleben an Grundstücken beschäftigt, deren Befehl die Genehmigung dazu erteilt hatten, als sie von einer ziemlich starken Gruppe der Gegner daran gehindert wurden. Es entspann sich ein Handgemenge, in dem ein Kaufhauer Reichsbannermann der erste Angreifer gewesen sein soll. Die polizeilichen Ermittlungen werden das Nähere klären.

Geschlossene Zeiten. Nach der Verordnung über geschlossene Zeiten sind am Palmsonntag, am Karfreitag u. am Sonnabend vor dem 1. Osterfeiertag Tanzveranstaltungen aller Art verboten. Am Karfreitag und am Sonnabend vor dem 1. Osterfeiertag sind nur ernste Musikdarbietungen erlaubt. Weiter sind an diesen beiden Tagen theatralische und kinematographische Vorstellungen nur dann gestattet, wenn sie dem Ernste des Tages entsprechen.

„Liedertafel“. Am Sonnabend abend luden die Liedertafel mit ihren Angehörigen und Gästen zum Wocheneind in frühlingsfrohe Gesinde. Im Wirtshaus zum „Weißen Röhl“, als das der Löwenaal bunteschmückt umgestaltet war, mit prächtiger Aussicht auf den Wolfgang und die hinter ihm liegenden Berge, wurde fröhliche Kost gehalten. Hier hieß der Vorsitzende Kaufmann Wehner die Erschienenen herzlich willkommen und wünschte allen gute Erholung im Wocheneind. Dann wurden unter der bewährten Leitung des Liederehrer Paul Hienrich einige Chöre aus „Der Rose Pilgerfahrt“ zu Gehör gebracht. Während Frau Schindler und Schlichtemaiert den verbindenden Text eindrucksvoll zum Vortrag brachten, bewies der Chor sein beachtliches Können in den Chören. Sie wurden unterbrochen von einem reizenden Bauerntanz, der so viel Gefallen fand, daß er später wiederholt werden mußte. Reicher Beifall wurde auch Herrn Hartmann für Gesänge aus bekannten Operetten und ein Lied von Lons zuteil. Die Fröhlichkeit wurde weiter gesteigert durch das Auftreten von 5 Tanzgirls in festlichen, reizenden Kostümen. Die Anmut, die sie entfalteten und der Rhythmus, der ihre Darbietungen beschwingte, fand stürmischen Applaus, der auf einer Wiederholung bestand. Dann luden die Geigen zum Tanze, der die fröhliche Gesellschaft noch lange beisammenhielt. In einer Tanzpause nahm Kaufmann Wehner Gelegenheit, dem Liederehrer Hienrich und allen Mitwirkenden, sowie Herrn Schubert für die Einstudierung der Tänze zu danken.

In einer Versammlung der Nationalsozialisten sprach am Sonnabend Lehrer Seidel (Pulsnitz) zu den Erschienenen. Wir können uns ein Eingehen auf die sachlichen Ausführungen des Redners nach der Wahl sparen. Er untersuchte die Ursachen der jetzigen deutschen Krise und verfolgte sie vom Kriege 1870 an über die damalige Scheinblüte, das Wachsen des Nationalismus und den Einfluß des Judentums und der Freimaurer, über den Weltkrieg und sein Ende, den Vertrag von Versailles, Inflation bis zum Dawes- und Youngplan. Dann gab er eine ausführliche Begründung des Namens seiner Partei: „Nationalsozialistische Deutsche Arbeiterpartei“ und demonstrierte daran ihren Zweck und ihre Ziele. Im besonderen ging er dann auf die Bedeutung der Reichspräsidenten-Wahl und im Schlußwort auf das wirtschaftliche Programm seiner Partei ein. Zum Schluß forderte er zur Wahl Hitlers auf.

Ostertarten und Ostertafel. Gedruckte einfache Ostertarten, die in Größe, Form und Papierstärke den Bestimmungen für Postkarten entsprechen und ohne Umschlag versandt werden, unterliegen einer ermäßigten Gebühr. In diesen Karten dürfen außer den sogenannten Absenderangaben (Abendungstag, Name, Stand und Wohnort nebst Wohnung des Absenders) noch weitere fünf Wörter, die mit dem gedruckten Wortlaut im Zusammenhang stehen müssen, handschriftlich hinzugefügt werden. Als solche Nachtragungen gelten z. B. die üblichen Zusätze: „sendet“, „Ihre“, „Dein Freund“, „sendet Dir“, „sendet mit besten Grüßen Ihre“ usw. Die Gebühr beträgt sowohl im Ortsbereich des Aufgabebereichs als auch im innerdeutschen Fernverkehr sowie im Verkehr mit der Freien Stadt Danzig, Litauen und Memelgebiet, Luxemburg und Österreich für einfache Karten (ohne Umschlag verhandelt) 3 Pf., für Karten im offenen Umschlag bis 20 Gramm 4 Pf. Zur Vermeidung von Anbahnungen und Verzögerungen empfiehlt es sich, die Ostertafel und -päckchen möglichst frühzeitig anzuliefern, sie gut zu verpacken, die Aufschrift halbtags anzubringen und den Bestimmungsort besonders groß und kräftig niederzuschreiben. Auf dem Paket und Päckchen muß die vollständige Anschrift des Absenders angegeben und in das Paket ein Doppel der Aufschrift gelegt werden. In den Päckchen sind etwaige Hohlräume mit Holzwoolse usw. auszufüllen, damit die Sendungen bei der Beförderung in Säcken und beim Stapeln nicht eingedrückt werden. Sie müssen deutlich als „Briefpäckchen“ oder „Päckchen“ gekennzeichnet sein.

Sächsischer Wettinshüttenbund. Der Bund hatte in seiner am 2. August 1931 zu Chemnitz abgehaltenen Hauptversammlung beschlossen, eine Begrüßungskasse für die mehr als 38 000 Mitglieder des Bundes zu errichten, ohne daß ein Beitrittswang bestehen sollte. Der mit den Vorarbeiten betraute Ausschuß habe diese soweit gefördert, daß bereits im Oktober mit der Werbetätigkeit begonnen werden und eine vorläufige Sammlung aufgestellt werden konnte. Bereits bis Anfang Januar waren rund 9500 Mitglieder der Kasse beigetreten. Der Ausschuß nunmehr eine endgültige Sammlung durch das Bundespräsidium gegeben worden. Die Mitgliederzahl hat sich inzwischen auf rund 10 000 erhöht und wächst fortgesetzt weiter. Es sind

bereits 40 Esterbefälle ausgezahlt worden. — Prinz Friedrich Christian hat als Oberhaupt des Hauses Wettin in Nachfolge des Königs Friedrich August die Schutzherrschaft über den Sächsischen Wettinshüttenbund und über die Wettinshüttenvereine der Schützenvereine Sachsens übernommen, die seine Vorfahren König Georg und König Albert seit 1889 bzw. 1892 ausgeübt hatten. Der Prinz hat auch den engeren Bundesvorstand in einer Audienz empfangen.

Burkhardswalde. Freiwillige Feuerwehr. Die 56. Hauptversammlung am 9. März begann mit der Begrüßung des Brandmeisters Gumpert. Er wünschte der Versammlung einen guten Verlauf. Der Jahresbericht ließ wiederum die Arbeit während des vergangenen Jahres erkennen. Besonders hervorzuheben ist der Bericht über die Prüfung der Wehr am 26. Juli 1931, bei der die Leistungsfähigkeit eine gute Bewertung fand. Nach Verlesen wurde der Bericht unterzeichnet. Der Jahresbericht wurde von den Kameraden F. Zimmermann und K. Seifert geprüft und richtig gesprochen, worauf der Kassierer entlastet wurde. Anschließend wurden die Wahlen vorgenommen. Brandmeister Gumpert sah sich genötigt, aus Gesundheitsrücksichten sein Amt niederzulegen. Nur schweren Herzens schied er von seinem Posten. 38 Jahre war er aktiv bei der Wehr, 34 Jahre davon Führer. Durch Stimmzettel wurde Ludwig Zimmermann zum Hauptmann gewählt. Stellvertreter blieb E. Fischer. Kassierer wurde Georg Köhler. Schriftführer Spindler und Gemeindefürer Kästel dankten dem Scheidenden für seine Treue und Arbeit. Brandmeister Gumpert ernannte die Wehr einstimmig zum Ehrenführer, wofür der Geehrte bestens dankte. Trotz allgemein nötiger Sparmaßnahmen versprach Motorspriezugführer C. Seidel, auch weiterhin die Motorspriege zur Verfügung zu stellen. Für das geplante Stiftungsfest wurde ein Ausschuß eingesetzt. Ehrenführer Gumpert erstattete einen Bericht über die Führerverammlung. Der Bitte des Feuerwehrleiters Schiller um Anschaffung eines Hilfsgutes und Steigseilen wurde stattgegeben.

Neukirchen. Landbundesversammlung. In der vergangenen Woche verammelten sich die Mitglieder des Landbundes aus dem Orte und den Nachbarorten Steinbach, Dittmannsdorf und Hirschfeld im hiesigen Gasthof. Vertrauensmann Gutsbehrer Dehmichen (Neukirchen) eröffnete die Versammlung, welche sehr gut besucht war, hierauf sprach Geschäftsführer Werner des Bezirkslandbundes Meißens aus seiner Praxis und warnte die Mitglieder vor Spekulationen, Agenten und unreellen Händlern, welche die Landbevölkerung unter Vorpiegelung falscher Tatsachen ihrer teuer verdienten Gelder berauben. Er empfahl in jedem Falle vorerst die Berufsvertretung den Landbund mit seinem erfahrenen Berater, zu befragen. Hierauf hielt der Bezirksvorsitzende Bürgermeister Zimmermann (Wolkau) ein zweistündiges Referat, in welchem er den Zweck des Landbundes als Bauerngewerkschaft klar erläuterte und über den Stand der Organisation berichtete. Ueber den weiteren Teil seines Vortrages stellte er als Leitmotiv das international in der Schiffahrt geltende S.O.S. Auch die Landwirtschaft geht unter und die verantwortliche Regierung hört zwar S.O.S.-Rufe, unternimmt aber nichts zur Abstellung der Ursachen noch zur Bekämpfung der Mißstände, sondern entschuldigend sich mit der Ausrede einer Weltwirtschaftskrise. Der Redner ging mit dem System Brüning-Hindenburg ins Gericht und erzwang Pläne der Außen-, Innen-, Handels-, Finanz- und Agrarpolitik, welche nach nationalen und sozialen Gesichtspunkten geleitet, allein in der Lage sind, eine Besserung der mangelhaften Verhältnisse herbeizuführen und empfahl einen wirklich nationalen Kandidaten Hitler oder Duesterberg als Reichspräsident zu wählen als sichersten Garant. Verschiedenes statistisches Material und seine überaus reiche Erfahrung dienten zur Vervollständigung seines Referats. Im Verlaufe der sich anschließenden Aussprache wurden verschiedene Maßnahmen erwogen hinsichtlich der staatlichen Schlachtviehvericherung und ihrer Umwandlung in eine private freiwillige Versicherung. Einen überaus interessanten Verlauf brachten die Vorschläge des Jämlers und Landwirts Krieger (Steinbach bei Mohorn), welcher durch die Argenesse der staatlichen Hüttenwerke in Halsbrüde nachweislich fast vollständig um seine Existenz gebracht wurde. Er brachte die Schäden am Weidewich und die in hiesiger Gegend so häufig beobachteten Ausfälle an Obst usw. in Verbindung. Der Vorsitzende versprach die Einleitung entsprechender Maßnahmen. Hierauf folgte eine interne Versammlung der Mitglieder der Landwirtschaftsbank Dittmannsdorf.

Rausch. Im Auftrage der Ortsgruppe Scharfenberg-Krausitz der R.S.D.A.P. sprach in Schützens Gasthof am Donnerstag abend Pg. Dr. Tischer, Architekt aus Radebeul. Der Saal war recht gut gefüllt, so daß Dr. Tischers treffliche Ausführungen Frucht bei der Wahl tragen werden. Der Redner sprach in ausdauernder Weise über alles, was in den zurückliegenden 13 Jahren geschehen ist. Er skizzierte die vollverwirklichte Pest des Marxismus, brachte viele Beispiele des kulturellen Niederganges, beleuchtete die Auswirkungen des Dawes- und Youngplanes und machte für allen sittlichen und wirtschaftlichen Verfall die Erfüllungspolitik verantwortlich. Er verurteilte das System Dr. Brünings, das sich auch durch den Verdammten Hindenburg nicht anders vorstellen kann als es ist. Er legte dann ein Bekenntnis zu Adolf Hitler, den fähigsten politischen Kopf, den besten Volksernenner und Organisator, ab. Ihm müsse jeder am 13. März die Stimme geben, der noch an Deutschlands Aufstieg glaubt. Die prächtigen Worte Tischers wurden sehr beifällig aufgenommen.

Mohorn. Feuer. Freitag gegen 4 Uhr verläuteten Sirenen und Kirchenglocken Feuer im Ort. Die freiwillige Feuerwehr erschien wenige Minuten später an der Brandstätte, der Dorf-mühle, der Sterlischen Streumehlmühle. Das Feuer, das noch rechtzeitig bemerkt wurde durch den aufsteigenden Rauch, konnte sich nicht entfalten. Der Sochschaden, verursacht wahrscheinlich durch Hochlaufen der Transmissionen, blieb gering, dennoch blieb die Feuerwehr längere Zeit mit Aufräumungsarbeiten beschäftigt.

Kirchennachrichten.

Grumbach. Dienstag: 4 Uhr nachmittags Abendmahlsfeier.

Bereinskalender.

Frauenverein, 14. März Oster-Versammlung.
Sängerortsgruppe, 16. März Übung.
Verein ehemaliger landwirtschaftl. Schwestern, 18. März Besprechung.
Naturheilverein, 18. März Vortrag.
Turnverein D. 19. März Monatsversammlung.

Wetterbericht.

Berberjage der Sächsischen Landeswetterwarte für den 15. März: Zeitweilig lebhaft bis aus westlichen Richtungen. Vorwiegend stark bewölkt, allgemeine Temperaturverhältnisse wenig verändert. Zeitweilig leichte Niederschläge, in den niederen Lagen hauptsächlich als Regen.

Sachlen und Nachbarchaft

Bautzen. Politische Kegel. Nachts wurde der im Schillerpark aufgestellte Ebert-Gedenkstein von unbekannten Tätern umgestoßen. Die Polizei hat die Wiederaufrichtung des Steines in die Wege geleitet.

Litau. Halsbrecherische Propaganda. Zur Wahlpropaganda benutzte eine der hohen Schornsteine des hiesigen Elektrizitätswerkes, indem ein Angehöriger der kommunistischen Partei nachts im Innern der Esse nach oben kletterte und am Blitzableiter eine rote Fahne mit der Aufschrift „Wählt Thälmann“ anbrachte. Die Polizei ließ die Fahne durch einen Schornsteinfeger herunterholen und ist gegenwärtig mit den Nachforschungen nach dem „Klettermaze“ beschäftigt.

Hiltha. Fabrikbrand. In einer Spinnerei in Eppendorf kam vermutlich durch Selbstentzündung oder Kurzschluss ein Feuer aus, dem erhebliche Vorräte und eine Reihe moderner Maschinen zum Opfer fielen. Dem schnellen Eingreifen der Feuerwehr ist es zu verdanken, daß nur ein Saal der Fabrik ausbrannte.

Chemnitz. Politische Schießereien. Als ungefähr 40 SA-Leute durch die Zeppelinstraße gingen, wurden sie von sieben Kommunisten plötzlich angegriffen. Als die SA-Leute Halt machten, sprangen die Kommunisten zur Seite und zwei von ihnen nahmen Deckung und eröffneten aus Revolvern auf die Nationalsozialisten Feuer. Die SA-Leute Große und Hofmann wurden schwer verletzt. Die Kommunisten sind in der Dunkelheit entkommen.

Oberstuhna. Keine Eingemeindungen. Gegen die Stimmen der Kommunisten, die die Aufnahme von Eingemeindungsverhandlungen mit der Stadt Limbach beantragten, wurde die Ausschreibung der Bürgermeisterei hiesig beschlossen. Auch die Wiederaufnahme der Eingemeindungsverhandlungen von Mittelstuhna nach Oberstuhna wurde zurzeit abgelehnt.

Borna (Bezirk Leipzig). Einbruch in eine Schule. Nachts wurde in der Dinterplay-Schule ein Einbruchdiebstahl verübt. Die Diebe haben in verschiedenen Schränken mehrere Schreibeinrichtungen mit einem Steinmeißel erbrochen und haben es scheinbar nur auf Geld abgesehen. Gestohlen wurde nur ein kleiner Geldbetrag.

16 Millionen!

Der Fehlbetrag bei der Landesversicherungsanstalt.

Infolge der ungünstigen wirtschaftlichen Verhältnisse hat sich im Haushalt der Landesversicherungsanstalt Sachsen für 1931 ein Fehlbetrag von etwa 16 Millionen Mark ergeben. Während im vergangenen Jahr noch mehr als 16 Millionen Mark Überschuß zu verzeichnen waren, ist vor allem der gewaltige Beitragsrückgang und auch die Einbuße an den anderen Einnahmen das ungünstige Ergebnis verursacht. Da auch für das neue Jahr kaum mit einer schnellen Besserung der Wirtschaftsverhältnisse zu rechnen sein dürfte, wird versucht werden müssen, den Fehlbetrag durch umfangreiche Sparmaßnahmen wettzumachen.

Eisenbahnunfall in Falkenstein.

15 Personen verletzt.

Auf dem Bahnhof Falkenstein (Vogtland) stieß eine einzeln fahrende Lokomotive mit einem einsparenden Personenzug zusammen. Dabei sind der Tender der Zuglokomotive und zwei Personenzugwagen entgleist. Ursache des Unfalls war fehlende Verladung des Fahrleiters durch den Stellwerksbeamten über den Lauf der einzeln fahrenden Lokomotive. Bedauerlicherweise sind dreizehn Reisende, ein Lokomotivführer und ein Postbeamter leicht verletzt worden. Der Sachschaden ist gering. Betriebsstörungen sind nicht eingetreten.

(Nach Schluß der Redaktion eingegangen.)

Hindenburg kandidiert auch im zweiten Wahlgange

Berlin. Reichspräsident von Hindenburg hat am Wahltage bis gegen 11 Uhr die Ergebnisse im Rundfunk gehört und sich dann zur Ruhe begeben. Das Ergebnis der Wahl wurde ihm heute morgen gegen 7 Uhr mitgeteilt. Er gab seiner Befriedigung über das Ergebnis Ausdruck. Dem Hindenburg-Ausschluß erklärte er, daß er auch im zweiten Wahlgange kandidieren werde.

Ein Vorschlag Hugenberg's: Verzicht auf den 2. Wahlgang aber Reichstagsneuwahlen

Berlin. In einem Artikel zu dem Ergebnis der Reichspräsidentenwahl schreibt Dr. Hugenberg: „Die Angst vor Erschütterungen, die etwa mit einem Reichspräsidentenwechsel verknüpft sein könnten, hat ein paar Millionen Wähler, die im Lager der nationalen Opposition gegen das herrschende System stehen, dazu bewogen, für die Wahl des Feldmarschalls von Hindenburg als Reichspräsident zu stimmen. In der zweiten Wahl entscheidet die einfache Mehrheit. Nach Lage der Dinge ist damit zu rechnen, daß der Generalfeldmarschall von Hindenburg im zweiten Wahlgange gewählt wird. Unter diesen Umständen führt eine Betrachtung, die sich über die Kampferkämpflichkeit der Parteien erhebt, zu dem Gedanken, daß unser öffentliches Leben von den vielen Unklarheiten, die uns lähmen, befreit würde, wenn man folgendermaßen vorgehe:

Außer den schon vorgesehenen Wahlen zum preussischen Landtag und württembergischen Landtag soll am 8. März die Neuwahl des aufzulösenden Reichstages stattfinden. Unter dieser Voraussetzung könnte durch verfassungsänderndes Reichsgesetz anerkannt werden, daß die Abstimmung am 13. März die Wirkung eines zweiten Wahlganges haben soll, daß also die Wiederwahl Hindenburgs erfolgt ist. Die gesamte nationale Opposition könnte einem solchen Vorschlag zustimmen, denn eine zweite Wahl würde die Bedeutung einer Gegenprobe haben, die auf dem oben vorgeschlagenen Wege einfacher, billiger und durchgreifender erreicht werden würde.



Bild links: Reichstagspräsident Dr. Brüning bei der Abgabe seines Stimmzettels
Bild rechts: Dr. Goebbels, der Berliner Gauleiter der N.S.D.A.P., verläßt mit seiner Gattin nach der Wahl das Lokal.



Aus dem Landtage.

Arbeitsbeschaffung durch Reparaturarbeiten.

Im Sächsischen Landtag ist ein deutschnationaler Antrag eingegangen, der die Regierung ersucht, 1. dem Landtag gleichzeitig mit dem Entwurf eines Staatshaushaltplanes für das Rechnungsjahr 1932 eine Vorlage betr. Änderung des Landesfinanzausgleichs vorzulegen, wonach die Mehreinnahmen aus der Umsatzsteuererhöhung den Gemeinden ausschließlich zur Verfügung gestellt werden mit der Maßgabe, daß dieselben bis zu 50 Prozent dieses Betrages zur Durchführung von Reparaturarbeiten an eigenen Verwaltungsgebäuden verwenden müssen; 2. bei der Reichsregierung umgehend dahin vorstellig zu werden, daß die Notverordnung vom 8. Dezember 1931 dahin ergänzt wird, daß die dem Eigentümer eines Grundstückes zustehende Ablösung der Gebäudeverschuldungsteuer auch dann angerechnet und als erfolgt angesehen wird, wenn der Grundstückseigentümer nachweist, daß er den Ablösungsbetrag zur Vornahme von Reparaturen, Umbauten und zur Schaffung neuen Wohnraumes in seinem Grundstück verwendet hat. Die dazu erfolgte Verwendung des Ablösungsbetrages muß nachgewiesen werden.

Börse • Handel • Wirtschaft

Tägliches Schlußnotierungen vom 12. März.

Dresden. Bei kleinem Geschäft überwiegt die Nachfrage, die sich jedoch wieder nur auf einige Spezialitäten konzentrierte. So waren Schubert u. Salzer gefragt und auch einige Brauereien, wie Schöfferhof und Badischhöfen, bewertete man etwas höher. Dr. Kurz-Aktien stiegen 4 und Dresdner Albumin 2. Reichsbank verloren 1,5 Prozent. Am Anlagemarkt bevorzugte man Pfandbriefe, die in den letzten Tagen etwas gedrückt gelegen hatten.

Weizener Produktenbörse vom 12. März

Weizen tiefer 76 Kilo 12,50; Roggen 74 Kilo 10,50; Sommergerste 9,00-9,50; Hafer 7,70; Mais verzollt 9,80; Weizenstroh 10,80; Weizenstroh neu 0,85-0,90; Erbsenstroh 4,90; Wiesendeckung neu 2,75-3,50; Weizen- und Roggenstroh 1,80; Weizenstroh 1,90; Kaiserstroh aus Auslandsweizen 2,50; Weizenmehl Qualitätsware 22,25; Weizenmehl 60prozentiges 20,75; Roggenmehl 60prozentiges 16; Roggenkleie 5,80-6,20; Weizenkleie 5,60-6; Speisefarinflocken neue gelbe und rote 2,70; neue 2,40; Kartoffelflocken 10,50; Landeier Marktpreis 1 Stück 0,60; Landbutter 1/2 Pfund 0,70-0,75. — Feinste Ware über Notiz. — Stimmung: Ruhig.

Leipziger Produktenbörse. Weizen inf. 72 bis 73 kg. 208 bis 242, 75 kg. 248-250, 77 bis 78 kg. 252-254, Roggen tiefer 73 kg. 212-216, russischer 72 bis 73 kg. 210-212, Sommergerste inf. Brauware 190-205, Industrie- und Futterware 180-190, Wintergerste 180-188, Hafer inf. 152-162, Mais La Plata 185-190, Einan. 200-205, Erbsen 190-220, Geschäftsang.: Weizen und Roggen behauptet, Gerste und Hafer fest, das übrige rubig.

Tägliche Berliner Notierungen vom 12. März.
Börsenbericht. In Spezialitäten erfolgten Deckungen, die einen leichten Kursanstieg zur Folge hatten. Im Verlauf bröckelte das Kursniveau am Aktienmarkt angesichts des allgemeinen Ordermangels wieder ab. Tagesgeld war mit 6,50 bis 6,75 Prozent weiter gesucht. In Wechseln hielt die Abgabe-Neigung an. Privatdiskont blieb unverändert 6 Geld, 5% Brief. Im Verlauf erfolgten neue Deckungen, so daß die Anfangsnotierungen noch überstritten wurden. Die Börse schloß auf anhaltende Deckungskäufe befehligt.

Devisenbörse. Dollar 4,20-4,21; engl. Pfund 15,29 bis 15,33; holl. Gulden 169,73-170,07; Danz. 82,02-82,18; franz. Franc 16,56-16,60; schwed. Krone 84,32-84,48; dan. 84,27 bis 84,43; norweg. 83,02-83,18; tschech. 12,46-12,48; österr. Schilling 49,95-50,05; Argentinien 1,073-1,077; Spanien 32,57 bis 32,43.

Getreide und Mehlarten per 1000 Kilogramm, sonst per 100 Kilogramm in Reichsmark.

	12. 3.	11. 3.	12. 3.	11. 3.
Weiz., märk. pommerisch	248-250	247-249	Weizst. f. Wn.	10,7-11,0
Roggen, märk.	193-195	193-195	Roggen f. Wn.	10,4-10,7
Braugerste	189-196	190-196	Seinmehl	—
Sommergerste	—	—	Hafer	—
Futtergerste	176-184	178-185	Erbsen, Wnt.	19,0-20,0
Wintergerste	—	—	H. Spelteeerbs.	21,0-24,0
Hafer, märk. pommerisch	159-166	159-166	Futtererbsen	15,0-17,0
Weizenmehl per 100 kg	—	—	Veischnen	16,5-18,5
fr. Perl br.	—	—	Ackerbohnen	15,0-17,0
inf. Sad	31,2-34,7	31,2-34,7	Biden	16,0-19,5
Roggenmehl per 100 kg	—	—	Lupine, blaue	11,0-12,0
fr. Perl br.	—	—	Lupine, gelbe	15,0-17,0
inf. Sad	26,9-27,9	26,9-27,9	Serabella	34,0-39,0
			Seinmehl	12,6
			Erbsenmehl	13,9-14,2
			Erbsenmehl	8,5
			Sonachrot	12,2-12,4
			Torinal	30,70

Die heutige Nummer umfaßt 8 Seiten

Verlag und Druck: Buchdruckerei Arthur Schönte, Verlagsleitung: Paul Rumberg, Verantwortlich für die Schriftleitung: Hermann Päßlig, für Anzeigen und Reklamen: A. Römer, sämtlich in Wilsdruff

WILSDRUFF WIRTSCHAFTSWECHSEL VOM 14. MÄRZ

Kauftrieb	Wertklassen	Preis f. 1 Stk in Goldmark für Lebendware
167	A. Ochsen. a) Vollfleisch, ausgemästete höchsten Schlachtwertes 1. junge	38-38 (64)
	2. ältere	28-32 (58)
	b) sonstige vollfleischige, 1. junge	28-26 (49)
	2. ältere	20-22 (47)
	c) fleischige	—
372	B) Bullen. a) jüngere vollfleischige ausgemästete höchsten Schlachtwertes	28-32 (52)
	b) sonstige vollfleischige ober ausgemästete	24-27 (47)
	c) fleischige	20-23 (48)
	d) gering genährte	—
309	C) Kühe. a) jüngere vollfleischige höchsten Schlachtwertes	26-30 (51)
	b) sonstige vollfleischige ober ausgemästete	19-23 (41)
	c) fleischige	14-17 (33)
	d) gering genährte	10-13 (31)
78	D. Färsen (Kalbinnen). a) vollfleischige ausgemästete höchsten Schlachtwertes	30-34 (59)
	b) sonstige fleischige	28-28 (51)
88	E. Fresser, Mählig genährtes Jungvieh	—
948	II. Kälber. a) Doppellender b. Mast	46-50 (78)
	b) beste Mast- und Saugfälsler	40-45 (71)
	c) mittlere Mast- und Saugfälsler	36-39 (68)
	d) geringe Kälber	—
	e) geringste Kälber	—
922	III. Schafe. a) Beste Mastlamm und jüngere Mastlamm, 1. Weidenmast	38-42 (80)
	2. Stallmast	—
	b) mittl. Mastlamm, ältere Mastlamm und gutgenährte Schafe	38-38 (78)
	c) fleischige Schafvieh	26-30 (67)
	d) gering genährte Schafe und Lämmer	—
8417	IV. Schweine. a) Ferkel über 300	41-42 (52)
	b) vollfleischige Schweine von 240-300	40-41 (51)
	c) vollfleischige Schweine von 200-240	38-40 (52)
	d) vollfleischige Schweine von 160-200	36-38 (51)
	e) fleischige Schweine von 120-160	35-36 (51)
	f) fleischige Sauen unter 120 Pfund	—
	g) Sauen	36-38 (50)

Geschäftsgang: Rinder, Schafe langsam, Kälber mittel, Schweine schlecht. — Ueberstand 17 Ochsen, 39 Bullen, 17 Kühe, 164 Schafe, 263 Schweine.

Elsbeth Irmer
Kurt Maune

geben zugleich im Namen ihrer Eltern ihre Verlobung bekannt

Unkersdorf

Hutha

am 14. März 1932

Versteigerung.

Mittwoch, am 16. März 1932, nachmittags 1 Uhr soll in Buchhardtswalde (Amtsh. Wilsdruff) 1 Radioapparat öffentlich meistbietend gegen sofortige Barzahlung versteigert werden. Sammelpunkt der Bieter 12,45 Uhr nachmittags am Gahhoye Buchhardtswalde. Der Gerichtsvollzieher des Amtsgerichts Wilsdruff.

13. Zwingerlotterie
Geldgewinne 160000 RM

Gewinne zu 30000, 20000, 10000, 5000, 1000 RM usw.
Ziehung unwiderruflich am 21. und 22. März.
Lose zu 1 RM bei allen Kollektoren.

Inserieren bringt Gewinn!

Ihre Gesundheit hängt von gesunden Zähnen ab

Kostenlose Beratung bei Dentist Ernst Hartmann, Wilsdruff
Freiberger Str. 108 (Stadt Dresden), Fernruf 44. Sprechstunden: Werktag 9-12 und 1-6, Sonntags 9-12 - Behandlung aller Krankenkassenmitglieder

Frischen
Schellfisch
grüne Heringe
u. Fischfilet

empfiehlt
Paul Dumpisch

Großer Posten
Lebkuchen-
Gebäck

wird ab heute weit unter Preis verkauft, auch in kleinen Mengen.

Ronkungsverwaltung
Carl Fleischer
Nährmittelwerk.

WERBE-WOCHE

in **WELLA-DAUERWELLEN**
vom 14. bis zum 19. März 1932
Niedrige Preise — Gute Ausführung
WILHELM BLUME Herren- und Damen-Frisiersalon
Wilsdruff, Meißner Straße Nr. 57

4000-
Das ist die Zahl der Damenmäntel für Frühjahr & Übergang die Sie bei uns vorzüglich finden. Alle so modern, so gediegen und — bei uns eine Selbstverständlichkeit — so preiswert, daß das Aussuchen für Sie ein Vergnügen sein wird.

Unter 4000 Mänteln
finden auch Sie den richtigen!
Nur ein kleiner Ausschnitt aus unserer großen Auswahl

Frühjahrmantel für Übergang und schlechtes Wetter, aus gedieg., reinwoll. Gambaistoff, marine- od. sportfarbig, auch in großen Weiten	15⁷⁵	Flotter Mantel für kommende Frühjahr, in engl. Art gemasterte Neubesäten, jugendliche Form, vollständig auf Kunstseide gefärbt.....	10⁷⁵
Sportlicher Mantel aus wetterfest imprägniertem, reinwolligen Gambia, flotte Raglanform, mit ausknöpfbarem Plaidfutter.....	21⁷⁵	Elegante Mäntel größtenteils Einzelstücke, aus hochwertigen, weichen Wolstoffen, gediegene, kleidsame Verarbeitung, elegant gefärbt	29⁰⁰

Zweiggeschäft: Dresden-N
Oschatzerstr. 10/13
Ludwig Bach & Co
Wettinerstr. 3/5
Dresden

Tagespruch.

Die meisten haben das meiste satt, was ihnen das Glück beschieden hat, weil sie fortwährend das andere quäht, was andere haben und ihnen fehlt.

Selbstmord des Zündholzkönigs.

Der schwedische Zündholzkönig Ivar Kreuger hat in Paris in seiner möblierten Wohnung in der Avenue Victor Emanuel Nr. 5 Selbstmord begangen. Er wurde in seiner Wohnung tot aufgefunden.

Kreuger ist am Freitag aus Amerika, wo er sich zwei Monate lang aufgehalten hatte, in Paris eingetroffen. Am Sonnabend abend sollte er auf Grund einer Verabredung eine geschäftliche Besprechung haben. Der schwedische Finanzmann ließ jedoch auf sich warten, so daß man unruhig wurde. Es zeigte sich, daß die Tür zum Schlafzimmer des Zündholzkönigs verschlossen war und daß auf mehrfachen Klopfen niemand antwortete. Man brach die Tür auf und fand Ivar Kreuger vollkommen angezogen auf seinem Bett. Neben ihm lag ein Revolver. Der sofort herbeigerufene Arzt stellte Tod durch Herzstillstand fest.



Auf dem Tisch neben dem Bett fand man einen Brief, in dem Kreuger erklärt haben soll, daß er von einer schweren Krankheit vergeblich Heilung gesucht und daher beschlossen habe, aus dem Leben zu scheiden. Die Ärzte, die er in Amerika befragt, hätten ihm keine Hoffnung auf Genesung gegeben. Der Brief befindet sich in den Händen der Polizei.

In Paris sollten wichtige Verhandlungen stattfinden, angeblich über eine große Anleihe. Die Kreuger-Papiere waren in den letzten Tagen in Stockholm sowie an allen Börsenbörsen stark gefallen.

Die schwedische Regierung beabsichtigt, anlässlich des Todes Ivar Kreugers im Reichstag die Vollmacht zu beantragen, um nötigenfalls ein Moratorium von einem Monat für die Kreuger-Unternehmungen anordnen zu können. Dies soll insbesondere für die schwedische Großbank Standinaviska Kredit-A.-G. in Frage kommen.

Die sterblichen Überreste Kreugers werden am Dienstag oder Mittwoch nach Stockholm übergeführt.

Der Interessentenkreis Ivar Kreugers.

Ivar Kreuger war 62 Jahre alt. Sein Vater, Konjul Ernst Kreuger, war Direktor einer kleinen Zündholzfabrik in Kalmar. Die Vorfahren Kreugers sind deutschen Ursprungs und vor einigen Jahrhunderten aus Wismar nach Schweden ausgewandert.

Nach langem Aufenthalt im Auslande, namentlich in Amerika, lebte Ivar Kreuger 1908 nach Stockholm zurück, wo er die

Baufirma Kreuger und Toll gründete. Einige Jahre später ging er in die Zündholzindustrie über, wo es ihm glückte, die im Wettbewerb stehenden schwedischen Zündholzfabriken zu einem Trust zu vereinen.

Schritt für Schritt eroberte Kreuger jetzt die Streichholzindustrie der ganzen Welt. In über 40 Ländern unterstanden 150 Fabriken mit rund 50 000 Arbeitern der Kontrolle des Zündholzkönigs. In vielen Ländern erwarb Kreuger das staatliche Zündholzmonopol, indem er Anleihen gewährte, die sich zusammen auf über eine Milliarde Mark belaufen. (Deutschland allein 500 Millionen Mark.)

Außer auf die Zündholzindustrie erstreckte sich der Einfluß des Kreuger-Konzerns auch auf Erzgruben, Banken, Telefon- und Zelluloseindustrie. Vor einigen Wochen erwarb der Kreuger-Konzern auch die große Goldgrube Volviden in Nordschweden. Die Kreuger-Unternehmungen hatten so riesige Umsätze angenommen, daß sich die Abersicht immer mehr erschwerte. Man ist in Schweden allgemein der Ansicht, daß das Unternehmen durchaus solide ist, sich aber in Liquiditäts-schwierigkeiten befindet. Im Vorjahr ist der Börsenwert der Kreuger-Papiere um über eine Milliarde Kronen gesunken.

Die Hirzelsche Goethe-Sammlung.

Zur Ausstellung in der Leipziger Universitätsbibliothek.

Die Hirzelsche Goethe-Sammlung ist die älteste und nächst der Weimarer wohl auch wertvollste Goethe-Sammlung. Hirzel brachte sie in langen Jahren zusammen, um die Grundlage für eine wissenschaftliche Goethe-Ausgabe zu schaffen. Ihr besonderer Wert liegt neben einer fast vollständigen Serie der Erstbrüche in zahlreichen Handschriften, vor allem aus den jüngeren Jahren des Dichters. Vollständig enthält sie die interessanten Briefe an Johann Kaspar Lavater.

Die Ausstellung ist in ihrem ersten Teil chronologisch aufgebaut. Die Frankfurter Zeit schildern die Hochzeitsgedichte für Goethes Eltern, Thomis Schreibvorschriften für den jungen Goethe, eines der schönsten Schreibmeisterwerke der Zeit — und der erste erhaltene Goethe-Brief. Die Glangstücke der Leipziger Studienjahre sind die Handschrift und der Druck des Leipziger Lieberbuchs für Friederike Cefer, und die Handschrift der Mitschuldigen. Straßburg ist durch die einzige erhaltene Abschrift der Friederiken-Lieder von H. Aug vertreten. Der Zeit des Sturmes und Dranges entstammen die Erstbrüche der frühen Werke, Briefe der Freunde, die Prometheus-Handschrift und ein Blatt mit Charakterköpfen für Lavaters physiognomische Fragmente. Prächtige Kupfer Eshodowitschs und ein Entwurf desselben Meisters illustrieren den Werther. Nun folgt das Hofleben in Weimar: Briefe der Fürsten und Hofleute, das Journal von Thieffuri, die seltenen kleinen Drucks, die zu der Maskenfeste an den Geburtstagen der Herzogin verteilt wurden, Dokumente der Familie und der Freunde, darunter die berühmte Befürwortung der Aufstellung Schillers in Jena. Von den übrigen Gruppen der Ausstellung, die ein Bild der weitgespannten Tätigkeit der Mannes- und Greisenjahre geben wollen, seien nur einige besonders wichtige hervorgehoben. Der Muster werden die zeitgenössischen Vertonungen Goethescher Lieber interessieren. Der Kunstseiner findet die Illustrationen zu Hermann und Dorothea, die Bilder zum Römischen Karneval, Handzeichnungen und Radierungen des Dichters und Goethe, Medaillen. Goethes Tätigkeit als Freimaurer, als Kritiker, Theaterleiter und Minister wird in Dokumenten aufzeichnet. Größeren Raum nehmen die naturwissenschaftlichen Schriften ein, die, lange von der sünftigen Wissenschaft mißachtet, erst heute tiefer zu wirken beginnen.

Die letzte Gruppe führt zu dem Schöpfer und Stifter der Sammlung, Salomon Hirzel, dessen Bild, ein Leihgabe der Familie, den Raum schmückt. Die Ausstellung ist bis zum September unentgeltlich geöffnet.

Englisch-französische Verständigung über den Donauebund?

Die Besprechung Tardieu-Simon.

Nach der Besprechung des englischen Außenministers mit Tardieu wird vom Quai d'Orsay folgende amtliche Verlautbarung herausgegeben: Der Ministerpräsident Tardieu hat mit dem britischen Außen-

minister Sir John Simon eine politische Besprechung gehabt. Simon hat der französischen Regierung das Beileid der englischen Regierung und des englischen Volkes zum Hinscheiden Briands zum Ausdruck gebracht. Beide Minister haben sich über die Genfer Ereignisse seit dem 29. Februar eingehend ausgesprochen. Sie haben sich zu dem Ergebnis der Ratstagung beklagt, wünscht und haben ferner die verschiedenen Fragen behandelt, die im Laufe der kommenden Woche auf der Abrüstungskonferenz zur Sprache kommen sollen. Andererseits haben sich die beiden Minister den verschiedenen Fragen zugewandt, die ihre beiden Länder in diesem Augenblick bewegen. Sie haben die wirtschaftlichen Fragen Europas und besonders die der Donauländer geprüft.

Es wurde Übereinstimmung erzielt, daß die französisch-englische Zusammenarbeit in möglichst weitem Maße auf diese Fragen ausgedehnt werden soll, und zwar mit dem doppelten Zweck, die politischen Rivalitäten in Europa zu beschwichtigen sowie den wirtschaftlichen Wiederaufbau Europas zu beschleunigen.

Die höchste Ehrung Frankreichs für Briand.

Die Trauerfeier.

Die französische Kammer verabschiedete einstimmig den bereits vom Senat verabschiedeten Gedenktext, wodurch dem verstorbenen ehemaligen Außenminister Briand die höchste Ehrung des französischen Staates, „das Verdienst um das Vaterland“, zugesprochen wurde.

Der Uhrensaal des Außenministeriums, in dem der Sarg mit den sterblichen Resten des ehemaligen Außenministers aufgebahrt ist, stand zunächst noch für die Bevölkerung offen. Dann wurde die sterbliche Hülle Briands vor dem Außenministerium aufgebahrt, worauf Ministerpräsident Tardieu das Wort zu seiner Trauerrede ergriff, die in ganz Frankreich durch Rundfunk verbreitet wurde. Nach den Ausführungen des Ministerpräsidenten fand der Vorbeimarsch der Truppen statt, worauf der Trauerzug gebildet wurde, der den Leichenwagen über die Hauptstraßen und Plätze der Stadt bis zum Friedhof geleitete. Der Leichenwagen selbst wurde von Mitgliedern der Vereine ehemaliger Kriegsteilnehmer begleitet. Ihnen schlossen sich die Angehörigen des verstorbenen Staatsmannes und seine nächsten Mitarbeiter an. Es folgten die Vertreter des Präsidenten der Republik und der ausländischen Staatsoberhäupter, die Präsidenten von Kammer und Senat, die Mitglieder der französischen und ausländischen Regierungen, das Diplomatische Korps, die Mitglieder der Kammer und des Senats und schließlich die Vertreter der verschiedenen Vereinigungen, Wärterträger Frankreichs und anderer Länder usw. Die Außenminister Englands, der Tschechoslowakei, Polens und Ungarns nahmen neben Außenminister Chamberlain, Symans und Malcolm MacDonald ebenfalls an den Trauerfeierlichkeiten teil. Auf Anordnung des Unterrichtsministers hatten sämtliche Schulen Anwesenheit erhalten, eine Stunde dem politischen Leben Briands zu widmen und den Schülern das große Friedenswerk des ehemaligen Außenministers vor Augen zu führen.

Polnische Raubgelüste.

Ein schwerer Angriff auf Danzigs Wirtschaft.

Amlich wird mitgeteilt: Die polnische Regierung hat beim Kommissar des Völkerbundes in Danzig einen Antrag gestellt, der bezweckt, die Danziger Sonderkontingente und die übrigen Rechte, die Danzig bisher noch beim Erlaß polnischer Ein- und Ausfuhrbeschränkungen hatte, zu beseitigen.

Wenn ein solcher Antrag Erfolg haben würde, so wäre Danzig auf wirtschaftlichem Gebiete vollständig von polnischen Gesetzen und polnischen behördlichen Anordnungen abhängig. Damit wäre es mit den letzten Resten der Danziger wirtschaftlichen Selbständigkeit vorbei und das Gegenteil von dem erreicht, was im Verfallener Verträge bei der Gründung des Freistaates Danzig beabsichtigt war. Polen begehrt in seinem Antrage, daß die gesamte Organisation und Verwaltung des Danziger Zollendienstes Polen überantwortet wird und daß die Danziger

Jetzt 90 u. 45 Pf. Hier fängt's an... beuge vor - gurgle trocken mit Wobmel

Die Fabrik (ERIKA FORST)

Und er las: „Mein Leben geht zu Ende — nun, wo ich es neu, wo ich es eigentlich erst richtig beginnen wollte. Segen das Schicksal gibt es kein anderes Mittel, mit ihm fertig zu werden, als sich ihm zu unterwerfen. Ich bin kein Held. Es wird mir bitter schwer, das Dasein zu verlassen, das für mich keinen Sinn, nicht nur keine Reize, erst zu entfalten im Begriff war. Aber: Wenn ihr, die ich lieb habe, diese Worte hört, so bin ich längst jenseits von Lust und Leid. Niemand soll traurig sein um mein Los, aber ich bitte um ein liebendes Andenken. Um ein liebendes, trotzdem ich es nicht verdient habe. Ich bin ein rechter Tor gewesen und erkläre hiermit rückhaltlos, daß an allem, was falsch und schief in meinem Leben war, ich — ich ganz allein — die Schuld trage, auch wo äußerlich vielleicht die Last auf andere zu fallen scheint. Niemand hat nötig, sich um meinetwillen das Gewissen zu beschweren. Was mir in meinen letzten gesunden Tagen schon klar wurde, das lebe ich jetzt mit unerbittlicher Gewißheit: Trost, Stille und verletzter Eigenliebe haben über mich Gewalt gewonnen und die besseren Einflüsse verdrängt. Ich kann meine Fehler nicht wieder gutmachen, wie ich es mir in den Tagen, bevor mich das Unglück traf, vorgenommen. Ich bedaure es, aber ich beuge mich unter dem Unvermeidlichen. Nicht ich kann sühnen, aber ich möchte, daß gesühnt würde. Ich habe einen lieben, treuen Kameraden gefunden — ich weiß, er wird meine Bitte erfüllen. Ich hinterlasse dir, meine liebe Nora, kein Vermögen, sondern eine Aufgabe. Du kennst am besten unsere Pläne. Ich bitte dich, sie auszuführen und stelle dir zu diesem Zweck mein ganzes väterliches Erbeil — eine Summe, deren Höhe dich erschrecken wird, wenn du sie erstmals genannt

betommst — zur Verfügung. Da du nach meinem Tode meiner Mutter einziges Kind sein wirst, so wird sie für dich und alle deine Bedürfnisse ausreichend sorgen. Dir, liebe Mutter, hinterlasse ich als einziges Erbeil und Andenken diese kleine tapfere Nora, die leider um einige Jahre zu spät in meinen Gesichtskreis getreten ist. Ich bitte dich um eins, Nora: traure nicht immer um mich. Du bist die Treue in Person. Ich fürchte ernstlich, du wirst den Gedanken fassen, mich ein ganzes langes Leben, und dieses wünsche ich dir, deine einzige und große Liebe sein zu lassen. Auch in einem solchen edlen Eigensinn soll man sich nicht verbeissen. Ich weiß einen, der dich lieb hat. Ich habe ihn bitten lassen, der Verlesung dieses meines letzten Willens beizuwohnen. Er war dir von meiner Mutter bestimmt — und ich habe einen Augenblick gezögert, dich ihm zu nehmen. Aber er ist still und stark — und ich bedürfte deiner Geradheit, deiner Unbestechlichkeit, deines idealistischen und doch so praktischen Sinnes. Ich wünsche, ihr möchtet euch finden. Ich bestimme und verlange nichts. Aber ich lenne euch beide und weiß, daß ihr aus gegenseitiger Zärtlichkeit und Bescheidenheit ein Leben lang umeinander herumgehen könntet. Ich will aber — im Tode gar — nicht in irgend jemandes Weg zum Glück stehen. So bitte ich euch: Sprecht wenigstens, wenn die Zeit gekommen ist, euch miteinander aus und wißt, wenn ihr euch findet, so erfüllt ihr einen letzten Wunsch, der mich bewegt. Und noch mit einem Menschen habe ich abzurechnen — Alice, mit dir. Vergib mir, es war dennoch alles meine Schuld, vielleicht die Schuld einer tieferen Trägheit, vielleicht ein Zeichen, daß wenigstens meine Liebe zu dir nicht groß genug war, die deine zu zwingen, dich zurückzuholen zu mir, als du dich mir entzogst. So bitte ich: vergib. Du bist eine edle Natur. Du wirst dein Glück finden in der Ehe mit Franz Rehsisch, den ich immer im stillen so hoch schätzte, wie er mich unerträglich fand. Ich bitte auch ihn, mir zu vergeben, daß ich seiner Liebe Weg einst gekreuzt. Alice hat rechtzeitig das für sie Richtige gewählt. Werde glücklich — an der Seite einer Frau wie Alice muß man glücklich

sein, ich weiß es. Und mit tiefem Freudegefühl erfüllt mich der Gedanke, daß die Menschen, die mir am nächsten stehen, untereinander in Liebe zugeeignet sind: Daß Alice und Nora enge Freundschaft verbindet, daß Hermann und Franz wie Brüder sind, ganz zu Schweigen von dem wundervollen Band, das die ältere Generation verbindet. Meine Geige, mein höchster Schmerz, mein edelstes Streben, mein heimliches Glück, Ansporn mir und Trost, Kraftquelle und innerer Halt — bewahrt sie wohl. Wenn aber einmal ein armer, talentvoller Mensch euch bekannt wird, der sich ein solch kostbares Instrument nicht leisten kann: so gebt sie ihm. Sie wird sich danach sehnen, wieder zu klingen — und was an mir liegt, so soll jede Sehnsucht erfüllt werden. Was also mein Vermögen betrifft...“ Nun folgte die Darlegung dessen, was er für die Wohlfahrt der Arbeiter zu hinterlassen gedachte, die Art der Verwendung für Kranke, für begabte junge Leute, besonders für musikalisch vielversprechende Talente, für Kinder und für Bräute oder junge Witwen. „So“, hieß es, „denke ich es mir. Es steht Nora frei, anders zu gestalten, was ihr unpraktisch oder nicht zweckmäßig erscheint.“ Freilich, diese Abschnitte des Testaments gingen an den Toren der Versammelten fast ungehört vorüber. Die Wünsche Hell Volkwärts beschäftigten zu sehr aller Gedanken. Frau Barbara hatte die jungen Menschen verflohen beobachtet. Sie hatte Hermann Wolts Erträge und Koras tiefbewegtes Erblichen, ihr unwillkürlich abwehrendes Gesicht bemerkt, als die Rede von einer Verbindung zwischen ihr und Hermann gewesen. Sie hatte aber auch Alces fassungsloses Antlitz bemerkt, als der Gruß aus dem Grabe sich an sie wandte. Wie mußten diese Worte sie beschämen! Man ging stumm, mit vertegenerm Händedruck, auseinander. Eine Abschrift des letzten Willens wurde jedem der Anwesenden in Aussicht gestellt. (Fortsetzung folgt.)

Hollbeamten, soweit sie überhaupt von Polen zum Polendienst zugelassen werden, vor der polnischen Behörde den Dienst ablegen. Diese Forderungen Polens bedeuten in ihrer Wirkung die Vernichtung der Danziger Wirtschaft. Die Ansprüche Polens können nicht erfüllt werden. Die Forderungen Polens entbehren jeder rechtlichen Begründung, da sie gegen die grundlegenden Bestimmungen der Verträge von Versailles, Paris und Warschau verstoßen. Der Senat der Freien Stadt Danzig hat bereits alle Schritte vorbereitet, um den polnischen Angriffen zu begegnen."

Gegen die sinnlose Erfüllungspolitik.

22 Millionen Forderungen im Ruhrbergbau.

Die diesjährige Hauptversammlung des Vereins für die bergbaulichen Interessen und des Zechenverbandes wurde in Essen mit einer Begrüßungsansprache des Vorsitzenden Dr. Ing. e. h. Brandt eröffnet. Er wandte sich besonders gegen die sinnlose Erfüllungspolitik und die Verwirklichung marxistisch-sozialistischer Forderungen, die den Zusammenbruch der deutschen Wirtschaft zur Folge gehabt hätten. In dem Geschäftsbericht, den das geschäftsführende Vorstandsmitglied, Bergassessor Dr. von Voelkenstein, erstattete, wird u. a. ausgeführt, daß die Rücksichten auf die Politik und auf politische Konstellationen eine zielichere entschlossene Tat zur Rettung der deutschen Wirtschaft nicht hätten lassen können. Das habe sich nirgends mehr als auf dem Gebiet der Lohnpolitik geltend gemacht. Unter Berücksichtigung des Fortfalls der Arbeitslosenbeiträge sei jetzt ein Abbau der Löhne um rund 18 Prozent, vom Höchststand 1929 ab gerechnet, eingetreten, dem ein Abbau der Nichtzahl für Lebenshaltungskosten von rund 19 Prozent gegenüberstehe. Der mit der Weltkrise zusammenhängende Konjunkturabstieg habe sich für den Ruhrbergbau um so härter ausgewirkt, als er seinen Wettbewerber auf dem Weltmarkt gegenüber unter weit ungünstigeren Bedingungen arbeite. Aus der ungeheuren Zahl von etwa 22 Millionen Forderungen seit dem Jahre 1929 gehe hervor, daß heute noch etwa 20 000 bis 30 000 Mann mehr beschäftigt werden, als es der Abfalllage entspricht.

Zum Geschäftsbericht bemerkte der Vorsitzende Dr. Brandt, die geschilderte Lage sei trostlos, doch nicht hoffnungslos; denn tatsächlich habe sich in den breiten Massen des Volkes und in einzelnen Regierungskreisen eine geistige Umstellung an.

Neues aus aller Welt

Wieder Schallplattenübertragung im Rundfunk. Die Reichs Rundfunkgesellschaft und die Schallplattenindustrie teilen mit, daß nunmehr über das Senden von Schallplatten im Rundfunk Vereinbarungen zustande gekommen sind, die den Interessen beider Parteien Rechnung tragen. Die Industrie wird dem Rundfunk Schallplatten für Sendezwecke wieder zur Verfügung stellen.

Große Unterschlagungen bei einer Baugenossenschaft. In Berlin wurde der ehemalige Geschäftsführer der Deutschen Baugenossenschaft, Wilhelm Scheer, verhaftet. Er wird beschuldigt, Unterschlagungen in Höhe von 200 000 Mark begangen, ferner die Bilanz des Jahres 1929 und Quittungen über angeblich gezahlte Provisionen im Betrag von 50 000 Mark gefälscht zu haben. Der Deutschen Baugenossenschaft gehören vorwiegend Beamte der Deutschen Reichspost an.

Anderthalb Pfund Mensch. Einem Ehepaar in London wurde ein Kind geboren, das nur 675 Gramm wog. Der Arzt gab ihm nur einen Tag Lebensdauer, aber es ist gelungen, das Kind am Leben zu erhalten; es hat inzwischen 150 Gramm zugenommen.

Ein Berliner Landwirt und ein Bergführer im Jungfrauengebiet vermisst. Der 35 Jahre alte Diplomalawirt Hans Deutschländer aus Berlin, der vom Jungfrauojoch aus mit einem Tiroler Bergführer eine Besteigung des Nisch vornahm, wird vermisst. Die beiden hatten ihre Sachen im Hotel Jungfrauojoch zurückgelassen, wo sie sich mehrere Tage aufhielten, um gutes

Wetter abzuwarten, und wollten auch dorthin zurückkehren. Die Wälder, die sich auf die Suche nach den beiden begaben, konnten ihre Spuren bis zum Grat verfolgen, dann aber hörten sie auf. Da nirgends eine Unterfuchshütte vorhanden ist und ein Schneesturm tobte mit einer Kälte von 14 Grad, ist wenig Hoffnung vorhanden, daß die beiden noch am Leben sind.

Fünf Arbeiter beim Einzug eines Neubaus schwer verletzt. In der Nähe von Nizza stürzte das Dach eines Neubaus in dem Augenblick ein, als fünf Arbeiter damit beschäftigt waren, die letzten Ziegel zu befestigen. Alle fünf Arbeiter stürzten durch das Gebälk und wurden mit lebensgefährlichen Verletzungen in ein Krankenhaus übergeführt. Einem von ihnen mußten beide Beine abgenommen werden; auch der Zustand der anderen vier ist besorgniserregend.

Diplomatischer Konflikt um einen toten Hund. Die venezolanische Regierung hat das englische Außenministerium um Abberufung des englischen Gesandten in Venezuela, O'Neill, gebeten. Er wird beschuldigt, Venezuela ein "Land von Wilden" genannt zu haben, als sein Hund, der ohne Maulkorb auf der Straße herumlief, auf Grund einer Verfügung zum Schutze gegen Tollwut vergiftet wurde. O'Neill legte den toten Hund vor die Tür des Gesundheitsministers mit einer Besuchskarte, auf der geschrieben stand: "Das ist Ihr Wert".

Neuer Stratosphärenflug. Der zweite Aufstieg in die Stratosphäre soll in Augsburg am 27. Mai, dem Jahrestag des ersten Fluges, stattfinden. Es fliegen aber nicht Riccard und Ripier, sondern Riccardos Schüler, der junge belgische Pilot Cosinus, und einer der bedeutendsten Ballonfahrer, dessen Name aber noch nicht genannt wird.

Stadtbaukommissar Dr. Lehmann im Skarek-Prozess verurteilt. In der Freitagverhandlung des Skarek-Prozesses, die nur drei Stunden dauerte, weil Willi Skarek immer noch schonungsbedürftig ist, wurde nach kurzer Vernehmung des Stadtrats Jurisch die Vernehmung des Stadtbaukommissars Dr. Lehmann beendet und dessen Verurteilung vorgenommen.

Räuberjagd im Berliner Westen. In einem westlichen Vorort von Berlin wurde ein Mann namens Guth, der einen Raubüberfall bei dem in Berlin sehr bekannten Kapellmeister J. J. Witschatsow verübt hatte, nach einer wilden Jagd, die durch mehrere Strafen ging, festgenommen. Der Räuber war am hellen Tage in Witschatsows Wohnung eingedrungen und hatte mit dem Revolver in der Hand von dem Kapellmeister Geld erpreßt. Passanten verfolgten ihn dann, bis er einer Polizeistreife in die Hände fiel.

Drei Feldgeschütze in der Talsperre Mauer gefunden. Zu dem zurzeit wegen Reinigung abgelassenen Staubecken der Talsperre Mauer entdeckten Arbeiter in Schlamme drei 7,5-Zentimeter-Feldgeschütze mit vollem Zubehör sowie einen Krümperwagen. Die Geschütze waren mit einer dicken Fettschicht überzogen, so daß sie noch gut erhalten sind. Es wird angenommen, daß die Geschütze einer Selbstschußabteilung, die im Jahre 1920 in Langenau im Quartier lag, gehörten. Im März 1920 verließ nachts eine Batterie den Ort und fuhr nach der Talsperre Mauer, wo die Geschütze versteckt wurden.

Die Riesenschlange mit dem Glasauge. Die Riesenschlange des Londoner Zoos wurde von einer Augenkrankheit befallen. Man mußte ihr ein Auge entfernen und ein Glasauge einsetzen. Man befürchtet jedoch, daß das Kunstauge wieder herausfällt, da Schlangen keine Augensieder haben. Die Schlange ließ die Operation ruhig über sich ergehen.

Zuforn an einer Schülerin.

Berlin. Auf dem Boden eines Hauses im Südosten, in der Wanneffelstraße, wurde die in Lumpen gehüllte Leiche eines Mädchens aufgefunden. Es handelt sich um das 63-jährige Töchterchen des Klempners Boitschil. Die polizeiliche Untersuchung hat ergeben, daß das Kind einem Lustmörder zum Opfer gefallen ist. Die kleine Elfriede soll angeblich mit einem großen Mann nach Milch gegangen sein; anschließend muß die juchende Tat verübt worden sein. Das Kind ist vermutlich, nachdem es von dem Täter erzwungen worden war, an den Fundort gebracht worden. Mit einem dünnen Bindfaden hat der Täter die Hände und Füße des Kindes gefesselt.

Nord an einem 73jährigen.

Wetter a. d. Ruhr. In dem Schlafzimmer seiner Wohnung in der Freiheitsstraße in Wetter a. d. Ruhr wurde der 73jährige ledige pensionierte Eisenbahnbeamte Karl Mühlert ermordet aufgefunden. Es liegt offenbar Raubmord vor. Der Tote hatte einen Ankel aus Weisbrod im Mund und um den Hals einen Wollschal. Unter dringendem Tatverdacht wurden drei Personen aus Wetter festgenommen, die aber sämtlich die Tat bestritten.

Vulkanausbrüche in Hollandisch-Ostindien.

London. Bei Banda Neira in den Molukken (Hollandisch-Ostindien) wurden mehrere Dörfer durch Vulkanausbrüche, die von Erdbeben begleitet waren, zerstört. Dabei kamen mehrere Menschen um. Die Bewohner haben sich in die Wälder geflüchtet.

Kurze politische Nachrichten.

Das Reichsinnenministerium hat in einem Schreiben an das braunschweigische Staatsministerium mitgeteilt, daß die Bestimmungen über die Aufnahme einer Entgegung in eine Zeitung insofern abgeändert worden sind, als die Aufnahme einer Entgegung nicht nur von amtlicher Stelle ausgehen, sondern auch amtlichen Inhalt haben müsse.

Der russische Kriegsminister Boroschilow betonte in einem Tagesbefehl die Notwendigkeit einer starken Wehrmacht der Sowjetunion. In diesem Augenblick, da große politische Ereignisse sich im Fernen Osten abspielten, müsse jeder Werktätige besonders auf die Stärkung des Wehrwillens im sowjetischen Proletariat bedacht sein.

Auf Anweisung der englischen Regierung hat der englische Botschafter in Berlin beim Auswärtigen Amt nachdrücklichen Protest gegen die Herabsetzung der Kohlenmenge erhoben, die nach Deutschland eingeführt werden darf.

18 Monate Gefängnis wegen Kapitalflucht

Eine halbe Million Mark verschoben.

Das Schöffengericht Charlottenburg verurteilte im beschleunigten Verfahren den Berliner Kaufmann Ludwig Ringwald wegen Vergehens gegen die Devisenordnung und das Kapitalfluchtgesetz zu einem Jahr sechs Monaten Gefängnis und zu einer Geldstrafe von 5000 Mark.

Kaufmann Ringwald hatte von dem holländischen Kaufmann John Hauser, der der Inhaber der Amsterdamer Firma Handel Nij. Jan Vleierszoon ist, deutsche Wertpapiere im Werte von 525 000 Mark erhalten, diese dann in Deutschland verkauft und hatte den Erlös ohne eine Genehmigung der Devisenbewirtschaftungsstelle zu haben, dem Holländer wieder ausgehändigt, der damit über die Grenze nach Holland zurückfuhr.

Schülerliebe mit tragischem Ausgang.

Der 16jährige Sekundaner und die 12jährige Quartanerin.

In der Nähe von Neu-Ruppin fand ein Fuhrmann den 16jährigen Sekundaner Herbert Hülsen aus Neu-Ruppin mit einem Kopfschuß schwer verletzt auf. Nicht weit entfernt davon in einer Schonung lag die zwölf Jahre alte Quartanerin Mathilde Dismann, die durch einen Kopfschuß getötet war. Hülsen wurde im Neu-Ruppiner Krankenhaus sofort von der Kriminalpolizei vernommen, und es stellte sich heraus, daß es sich hier um

eine Tragödie jugendlicher

handelt. Die beiden Kinder besuchten die Aufbauschule Neu-Ruppin und hatten sich angefreundet. Am 9. März hatten sie heimlich die Stadt verlassen und waren trotz umfangreicher Nachforschungen unauffindbar geblieben. Hülsen erklärte, daß sich das Mädchen den tödlichen Schuß selbst beigebracht habe mit einer Waffe, die er von Hause mitgenommen habe. Aus Verzweiflung habe er sich dann selbst erschießen wollen. Hülsen ist der Sohn eines Ingenieurs, der früher in Rußland tätig war und jetzt in Albrechtshall in der Uckermark wohnt. Mathilde Dismann wohnte in Neu-Ruppin bei ihrem Onkel, einem Fliegerhauptmann a. D. Ihre Eltern wohnen in Neuyork.

DIE FABRIK

Roman von Marthe Sonnabend
(ERIKA FORST)

Copyright by Martin Feuchtwanger, Halle (Saale) 1931

166

„Tante Barbara“, sagte Nora überwältigt, als sie im Wagen neben Frau Volkant saß. „Hell hat mich überhäht. Was er mir anvertraut, das kann ich nicht leisten.“

„Es ist eine Aufgabe, wie er es nennt — du wirst hineinkommen.“

Nora schüttelte den Kopf.

„Und man wird dir helfen, zur Seite stehen.“

„Tante Barbara...“

„Tante?“ wiederholte Frau Volkant vorwurfsvoll. „Hell hat dich mir hinterlassen als mein einziges Kind — mein Kind und meine Erbin. Und ist das alles nicht einer wärmeren Anrede wert, die mir mein Schwiegertöchterchen sowieso schuldet?“

Nora errödete über und über.

„Du hast recht, Mutter“, sagte sie schüchtern.

Und Frau Barbara legte ihren Arm um die mädchenhafte junge Frau und küßte sie dankbar auf die frischen Lippen.

Auch Alice und Heßlich lehrten im Auto nach ihrer Villa zurück.

Alice fühlte sich wie zerdrückt. Die herzlichen und vertrauensvollen Worte, die Hell ihr gewidmet, hatten ihr mit einem Male die Art ihres Benehmens während der letzten Monate ins rechte Licht gesetzt, unerbittlich ihr gezeigt, was sie nicht hatte sehen wollen: ihren tropigen Eigenwillen, die Häßlichkeit ihres unbegründeten Hasses gegen ihren Gatten, gegen Nora, gegen die ganze Welt. Großartig hatte Hell wiederum die Schuld an allem auf sich genommen. Ach, niemand wußte besser als sie, daß das nicht den Tatsachen entsprach.

Sie schaute unverwandt geradeaus. Und ihr Gemahl,

der ab und zu einen Seitenblick auf sie warf, unterdrückte leise Seufzer. Es ist ja alles umsonst, dachte er irrazional. In tiefstem Herzen hatte er immer noch gehofft, wie er immer noch geliebt hatte.

Einige Stunden später klopfte er an die Tür ihrer Wohnräume. Alice saß im Dämmerlicht des sinkenden, regnerischen Matttages tatenlos im Sessel. Ihr Gemahl zog einen leichten Stuhl herbei und setzte sich neben sie.

„Ich denke, Alice, wir müssen uns heute auch endgültig über unsere Zukunft klar werden. Du weißt, ich habe einen glänzenden Ruf nach Amerika. Wenn ich hinübergehe, läßt sich unsere Ehe leicht lösen. Die Scheidung wird kein Aufsehen erregen und die Folgen deines Irrtums sind für dich gering...“ Er stockte.

Alice hatte den Kopf leicht in den Nacken zurückgelegt. Sie sah geradeaus und schwieg. Eine Weile wartete der Junge, dann stand er leise auf.

„Dein Schweigen“, sagte er ohne Gereiztheit, aber in ruhigem Stolz, „ist Antwort genug. Leb also wohl, Alice.“

Sie wandte endlich den Kopf und sah ihm zum ersten Male seit vielen Monaten gerade in die Augen.

Schüchtern streckte sie die Hand aus. Ihre Augen glänzten auf in warmem Schimmer und ihre stolzen Lippen formten leise die Bitte:

„Vergib mir, Franz! Geh nach Amerika, ja?! Aber nimm mich mit! Ich muß von hier fort — verstehst du? Aber ich bitte dich: Vergib mir und laß mich sühnen!“

Rosen, leuchtend rote Rosen blühten in dem Parke, der das alte bergische Haus der Volkants umgab. Mehr als ein Jahr war seit dem Tage vergangen, an dem Nora Volkant das Erbteil übernommen, das Hell ihr hinterlassen — seit sie vor die große Aufgabe gestellt worden, sein Vermögen in Wohlfahrtsanstalten anzulegen.

Es waren im Grunde genommen die Arbeiter der Fabrik, die Hell Volkants Erben geworden. Und als die Bestimmungen, die er getroffen, bekannt wurden, war sein Name in aller Munde. Man begann ihn wie einen

Heiligen zu verehren, was zwar keineswegs in Hell's Absicht gelegen, ihm aber, hätte er es noch erleben können, auch nur ein froh-molantes Lächeln abgelockt haben würde.

Noras Leben in diesem Jahre war tödlich gewesen, denn es war Mühe und Arbeit gewesen. Frau Barbara dispensierte sie nicht von ihrer Arbeit in dem Betrieb, „denn du mußt mich über kurz oder lang vertreten können“. Sie verriet es niemandem, daß sie nächsterzeit zuweilen an bösen Herzbeschwerden litt. „Nervös“, hatte der Arzt getörselt. Aber Frau Barbara empfand das Abnehmen ihrer Lebenskraft.

„Es war mir zu viel“, gestand sie sich selbst, „drei Töchter in so kurzer Zeit zu verlieren — und alles, alles mit sich selbst abmachen zu müssen. Leichter haben es die Naturen, die klagen können!“ Aber ihr Wert sollte in ihrem Sinne weitergeführt werden — und Nora war eine gelehrte Schülerin.

Die Erfüllung der letzten Wünsche Hells wurden dennoch nicht vernachlässigt. Nora hatte — vielleicht gerade aus ihrer großen Hilflosigkeit heraus — einen vorzüglichen Gedanken gehabt.

„Man müßte einen Meuschen zu Nate ziehen, der selber ganz so arm war, wie die, für die ich sorgen soll, der müßte am besten wissen, was man zu tun hat. Ich denke an Erich Sappel.“

Ale — auch die Mitglieder der Familie Wott — hatten diese Idee gebilligt, und sie hatte sich bewährt. So war Sappel eine Art Armenpfleger der Fabrik geworden, ging zu den Bedürftigen und schlug vor, für wen etwas und was geschehen sollte. Nora blieb nur übrig, nachzutrafen.

Alice und ihr Gemahl waren in Amerika. Sie schrieben zufrieden, fast glücklich. Alice hatte ihr altes, besseres Selbst wiedergefunden. Sie tat, was sie konnte, ihren Gatten vergessen zu machen, was er durch sie gelitten. Aber heimlich fühlte sie sich doch vom Leben gequält. Das machte sie zart, schen und nervös. Man sorgte sich dabei um sie. Sie aber hatte sich getobt: Nie, nie wieder zurück in die Heimat, wo jeder Schritt von Erinnerungen widerhallt!

(Schluß folgt.)

Schwere Bluttat.

Zwei Arbeiter erschossen.

In dem Dorfe Bismmelde bei Schönebeck an der Elbe hat sich eine schwere Bluttat ereignet. Im Verlaufe eines Wortwechfels wurden die beiden Arbeiter Heinrich Paasch und Schneidewind auf der Straße von den Brüdern Ernst und Friedrich Franke niedergeschossen. Zwischen den Brüdern Franke und Paasch und Schneidewind war es zu einem erregten Wortwechsel gekommen, in dessen Verlaufe die Brüder aus einem Revolver und aus einem Jagdgewehr auf Schneidewind und Paasch mehrere Schüsse abgaben. Während Paasch sofort tot war, wurde Schneidewind in schwerem Verletztem Zustand in ein Krankenhaus übergeführt, wo er kurz nach seiner Einlieferung verschied. Die Augenzeugen gesehen haben wollen, wurde der erschossene Paasch von den Mördern mit Kolbenschlägen bearbeitet. Der Vater der Mörder soll noch gerufen haben: „Jungens, zeigt, daß ihr Kerle fecht!“ Die beiden Mörder wurden sofort von der Polizei festgenommen und in das Schönebender Gefängnis eingeliefert.

Böse Folgen eines leichtsinnigen Streiches

Die Strafe für einen Dummheitsstreich.

Am 4. November v. J. waren Arbeiter der Zuckerraffinerie in der Nähe von Magdeburg beschäftigt, Wagen auf die Waage zu schieben. Während sie den einen Wagen in Bewegung gesetzt hatten, suchte ein Trupp junger Leute, der sich auf dem Gehöft aufhielt, einen anderen Wagen in's Rollen zu bringen. Sie ließen von ihrem Vorhaben auch trotz des Verbots der Arbeiter nicht ab. Mächtig setzte sich der zweite Wagen in Bewegung und rollte so schnell ab, daß er, ehe man es sich versah, auf den anderen Wagen aufstieß. Unglücklicherweise stand der Arbeiter Friedrich B. zwischen den beiden Wagen und wurde derart getroffen, daß er kurze Zeit später verstarb. Der Vater der jungen Leute, der Schlosserlehrling Heinz Babenda, 20 Jahre alt, hatte sich wegen Transportverletzung und schuldiger Leitung vor dem Großen Schöffengericht Halberstadt zu verantworten. Unter Berücksichtigung der schlimmen Folgen solcher Fahrlässigkeit — der Verstorbenen hinterließ eine Witwe und drei Kinder — lautete das Urteil auf ein Jahr Gefängnis bei dreijähriger bedingter Strafaussetzung.

Ein falsches Lindbergh-Baby in Hamburg.

Als am Sonnabend nachmittag der amerikanische Dampfer „Präsident“ in der Hamburger Bucht eintraf, verbreitete sich das Gerücht, daß sich das Lindbergh-Kind an Bord des Schiffes befinde. Sofort nach Festmachen des Dampfers begab sich etwa ein Dutzend Beamte der Hamburger Kriminalpolizei an Bord, ferner zahlreiche amerikanische Pressevertreter und Photographen. Auch der amerikanische Generalkonsul Redl hatte sich eingeschrieben. In einem der Salons des Schiffes nahm bald darauf eine Kommission an einem runden Tisch, in dessen Mitte das vermeintliche Lindbergh-Baby weinend saß, eine genaue Untersuchung des Kindes vor. Es ergab sich, daß es sich nicht um das amerikanische Nationalbaby, sondern um das 2 1/2 Monate alte Kind des dänischen Missionars Serge Jørgensen handelte. Der Vater konnte ein Lichtbild vorzeigen, das dem kleinen Kinde mit seiner Mutter darstellte. Es weist keine Ähnlichkeit mit dem Lindbergh-Baby auf. Der vermeintliche Entführer konnte bald darauf mit seinem Sohn unbehelligt an Land gehen.

Aus Sachsens Gerichtssälen.

Die Messerschere in Dresden-Löbtau.

Dresden, Am 28. Oktober v. J. wurde der nationalsozialistische Eisenbahnschaffner Seifert, der von einer nationalsozialistischen Versammlung nachts heimlich zur dem Rositz-Bahnhof-Bay von 18 Personen überfallen, auf den Boden geworfen, getreten und durch drei Messerstücke und einen Stein schwer verletzt. Als Seifert mit einem Messer im Rücken forttaumelte, schrien die Beteiligten, er möge ruhig „Deutschland erwecke“ rufen. Das dritte Messer wurde er nicht mehr zugeführt. Wegen der Beteiligung an diesem Verbrechen hatten sich der Arbeiter Freund, der Arbeiter Fritz Jäger, der Hartbeiler Karl Hoy und der Glasbinder Otto Marquardt vor dem Schöffengericht zu verantworten. Die Angeklagten befinden sich in Haft; im Urteilsfall ist ein großes Vollzeitalter anzuwenden. Sämtliche Angeklagten betreten, die Tat begangen zu haben bzw. dabei gewesen zu sein. Hoy ist in der Voruntersuchung durch einen Zeugen, der gesehen haben will, wie die drei Messerstücke auf Seifert eingestochen habe, besonders stark belastet. Hoy hatte sich auch später Blutschmuck abgewaschen, die er durch „Austreten“ an Seifert erhalten haben will. Jäger, der bei der Vernehmung selbst verlegt worden sein soll, will seine Wunde beim Holzladen erlitten haben. Der Belastungszeuge gegen Hoy, Junke, war von ersterem feigezeugt des Mordes an dem Motorenwärter Kricher im Jahre 1921 bezichtigt worden. Hoy äußerte, daß Junke ihn jetzt aus Mitleid befreie. Im Laufe der Verhandlung schränkt dann Junke seine Aussagen gegen Hoy auch stark ein. Das Gericht verurteilte folgendes Urteil: Es erhielten Freund und Jäger zwölf Monate, Hoy und Marquardt je vierzehn Monate Gefängnis. Bei der Urteilsverkündung kam es zu Mißfallenstundgebungen der zahlreichen im Jugendraum anwesenden Kommunisten.

Kochmals der Tod Konfus Hausens.

Dresden, Anfang Februar verurteilte das Schöffengericht den Elektricitätsingenieur Günther aus Freital wegen fahrlässiger Tötung und Führerflucht usw. zu zwei Jahren sieben Monaten Gefängnis. Günther, der durch leichtfertiges Autofahren der Tod des Konfus Erloß Hausens verschuldet haben soll, ließ durch seinen Anwalt Berührung einlegen. Die Große Strafkammer des Landgerichts beschäftigte sich erneut mit der Angelegenheit mit dem Ergebnis, daß die Strafe auf ein Jahr halber herabgesetzt wurde. Gegen das Urteil wird nun abermals Revision eingelegt werden, da die Verteidigung nach wie vor den Standpunkt vertritt, daß es sich um einen Selbstmord Hausens handelt.

Grausame Kindesmishandlung.

Leipzig, Am 30. Oktober v. J. verstarb der neun Monate alte Hans in der Wohnung seines Vaters, des Buchhandlungsgehilfen Lehner in Leipzig. Die Ärzte konnten eine Todesursache an dem Kinde nicht einwandfrei feststellen und die kleine Leiche wurde nach dem Institut für gerichtliche Medizin gebracht. Hier ergab die Section mehrere Schädelbrüche und starke Blutungen im Gehirn. Darauf wurde der Vater des Kindes in Haft genommen, und es wurde gegen ihn Anklage wegen Totschlags erhoben, zumal er mehrfach mit seiner Verteidigung gewechselt hatte. Er hatte nämlich zunächst behauptet, das Kind sei einmal vom Sofa gefallen, dann habe er gesagt, das Kind habe sich vom Tisch gelassen; schließlich gab er zu, daß er beim Spielen fallen gelassen zu haben. Das Gericht verurteilte den Angeklagten wegen Körperverletzung mit tödlichem Ausgang zu zwei Jahren sechs Monaten Gefängnis.

Ländliche Frühjahrsfeste.

Das Wiedererscheinen des Frühlings wurde früher stets mit Freudenfesten begrüßt. Ein Teil dieser alten Frühjahrsfeste, die noch auf die heidnische Zeit unserer Vorfahren zurückgehen, ist in Vergessenheit geraten, andere jedoch sind immer noch erhalten geblieben, besonders in rein bäuerlichen Gegenden. Dazu gehören vor allem die Frühjahrsbrunnenfeste, die besonders dort noch häufig abgehalten werden, wo die ländliche Bevölkerung nur Brunnbrunnen kennt. In Österreich und in der Schweiz gehen diese Frühjahrsbrunnenfeste stets an einem vorher in der Gemeinde bestimmten Tage vor sich, wobei die Kinder aus Tannengezweig Kränze winden. Damit werden die Brunnen ausgesäubert. In manchen Bezirken werden dabei auch Umzüge veranstaltet. Dabei singen die Kinder Frühjahrslieder. Die Männer machen sich inzwischen dabei, die Brunnen von allem Schmutz zu reinigen, der sich seit dem vergangenen Frühjahr angeheftet hat. In vielen Gegenden beginnt mit dem Emporkieken der Sonne das Winteraustrreiben, wobei eine Strohfigur, die den Winter darstellen soll, verbrannt oder brennend in ein Gewässer geworfen wird. An das Winteraustrreiben schließt sich das Sommererholen an, ein Ausschalten des Winters und ein Loben des Sommers. In Tirol geht an einem Frühjahrsabend das Kornwecken vor sich. Es besteht darin, daß überall auf den Bergen große Haufen von Reisig und altem Stroh zusammengetragen werden, die man dann anzündet. Durch diese Feuer und ihren Schein soll das Winterkorn geweckt, zu regem Wachstum angeregt werden. Den gleichen Zweck haben das Fackellaufen, bei dem junge Burschen mit brennenden Fackeln die Feldränder entfangen, und das Feuerrollen, wobei brennende Räder aus Reisig und Holz von den Bergen in die Täler rollen. Auch in anderer Weise wird der Einzug des Frühlings in den verschiedensten Gegenden gefeiert.

Gedenke der hungernden Vögel

Rora war in diesem Jahre aus dem schmalen und schützern Kinde ein vollerbhüter, junger Mensch geworden, mit dem Reiz einer ersten und verheißenen Klugheit, mit dem Storienschein eines frühen, herben, edelgetragenen Leidens um den feinen, stolzen Kopf. Ihre Augen, noch immer flammend, jeden Gedanken frei erhellend — hatten dennoch einen festeren und bewußteren Blick gewonnen. Sie ist nicht schön, dachte Hermann Volt zuweilen, höchst unachtsam mitten in einer Konferenz über Fabrikangelegenheiten, die sie miteinander abhielten — sie ist voller Liebreiz.

Auch eben war er mit seinen Eltern zu einem kurzen Besuch in die Volkswandlersche Villa eingeführt. Und während die Alten sich in den bequemen Sesseln der Veranda niederließen, winkle Frau Barbara ihm zu: „Gehen Sie doch in den Garten, Hermann, und holen Sie Rora — sie wird sich noch erkälten. Es ist immer leuchtende Luft hier im Wuppertal!“

Dabei zwinkerte sie schelmisch den Eltern des jungen Mannes mit den Augen zu.

Hermann gehorchte nur zu gern. Langsam schritt er die Stufen hinunter. Er ahnte, wo er Rora finden würde, und ging gelassen und zielsicher auf sie zu.

„Hermann?“ Klang es durch das Halbdunkel, als er näher kam. „Sind Ihre Eltern auch bei uns?“

„Auf ein Paubersündchen. Rora! Wie geht es Ihrer Schwiegermutter? Sie sieht glückselig aus — fast wie ein junges Mädchen!“

„Sie zwingt mit ihrer Energie alles — sicher das Alter: es hat keine Macht über sie. Dennoch ist sie leiden-der, als sie zugibt.“

„Es war zu viel für sie!“

Rora nickte, ohne etwas zu erwidern. Stumm lebten sie nebeneinander an der Pforte. Tief empfand Hermann die Nähe des geliebten Wesens — und auch über Rora kam ein Gefühl traulichen Geborgenseins.

Der monotone und doch so gewaltige Rhythmus der Fabrik rauschte dumpf durch die Stille des Abends, und sie lauschten beide ganz unwillkürlich, bis über ihnen, in

Bücherschau.

Die Tendenzen und Ideen der neuen Mode kristallisieren sich in mannigfachen Entwürfen. Von diesen vielen Modellen die tragbaren und am Tragen dankbaren auszuwählen, ist schwierig. Die „Elegante Welt“ (Verlag Dr. Sells-Exler A. G., Berlin SW. 68) erleichtert Ihnen die Auswahl, indem sie in jeder Nummer nur sorgfältig ausgewählte Modelle in Zeichnung und Bild veröffentlicht. Wenn Sie das soeben erschienene neueste Heft Nr. 6 der „Eleganten Welt“ studieren, werden Sie unter der reichen Auswahl un schwer das für Sie Passende finden.

Humoristische Umschau.

Das besorgt die Gattin. A.: „Donnerwetter, hab' ich vorhin einen anderen Hod angezogen und nun kein Portemonnaie und kein Geld bei mir.“ — B.: „Dazu brauch' ich keinen anderen Hod anzuziehen!“

Knackst und Liebe. Achin (zu ihrem Schatz): „O Hans, du glaubst gar nicht, wie gern ich dich habe. Allermal, wenn ich knädel mach', denk' ich an dich!“ — Soldat: „Und ich denk' allemal, wenn ich mit dir geh', an die Knädel die du g'macht hast!“

Curlen, Sport und Spiel

Handball. Wilsdruff 1. — Grumbach 1. 1:1. Nach längerer Ruhepause stellte sich Wilsdruff 1. Mannschaft wieder einmal ihren Anhängern vor. Trotz der langen Pause und einiger Erfolge konnte man mit ihr zufrieden sein. Einen besonders guten Tag hatte Torwart Drepte. Einen Fehler bei der Mannschaft aber noch nicht weggebracht, das ist das mangelhafte Bedienen der Flügelstürmer!! Ihr Dreimanntspiel ist direkt verfrachtet! Wilsdruff war technisch besser als die Gäste, die jedoch dieses Manko durch großen Eifer wieder wett machten und eine durchaus gleichwertige Partie lieferten, jedoch das Resultat dem Spielverlauf nach als gerecht genannt werden kann. Spielverlauf: Kurz nach Anwurf kommt Wilsdruffs Sturm gut vor, doch Renke verdirbt durch Doppelfang. Weitere schöne Kombinationen, und Mittelstürmer Wugl kann drei gefährliche Schüsse andringen, die aber Grumbachs Hüter hält. Auf der Gegenseite muß Drepte eingreifen, und es dauert gar nicht lange, da muß er den Ball aus den Mäusen holen. Grumbach schießt 1:0 durch Wühl, der ein gutes Zusammenspiel durch unhalbbaren Schuß krönt. Ein 13 Meter-Schuß für Wilsdruff wurde von Renke knapp die Kiste gekehrt. Wilsdruff drängt immer mehr und endlich gleicht Renke durch prachtvollen 18 Meter-Fernschuß aus. Eine 1/4 Stunde vor Schluss wurde es noch einmal heftlich vor Wilsdruffs Heiligtum, da die Gäste zum Endspurt einsetzten, aber selbst die gefährlichsten und raffiniertesten Schüsse wurden eine Beute des sich selbst übertreffenden Torwartes Drepte. Der Unparteiische Web (Do. 1846 Meisen) konnte gefallen.

Fußball. Wilsdruff 1. — Sportklub 04 Freital 1. und 2. 2. Lomb. 11:2 (6:1). Auf geradezu idealem winterlichen Boden belomen die circa 300 erschienenen Zuschauer ein Spiel vorgelegt, wie seit langem nicht. Schon der Name des besuchenden Vereins, der der 1b Klasse des Verbandes Mitteldeutscher Ballspielvereine angehört, ließ guten Sport erwarten. Man wurde von ihnen auch trotz der hohen Niederlage nicht enttäuscht. Vor allem bei den Spielern aus der 1. Mannschaft sah man reife Technik und sehr gutes Scharfschießen. Die Platzhüter lieferten ein Spiel, das schlechtin gesagt, das beste war, was man je von ihnen sah. Das wunderbare Zusammenwirken der ganzen Mannschaft, die gute Technik der meisten Wilsdruffer und die Schußkraft und -freudigkeit des Sturmes mußten den größten Rörgler verstummeln lassen. Wie in der ersten Halbzeit vor allem Mittelstürmer Kößel die beiden Augen Pfehhale und Wärlter die Linie entlangjagte und deren erstickten Fianlen vom Innensturm mit Bombenschüssen aufs gegnerische Tor geknallt wurden, erweckte sogar Bewunderung bei den gewöhnlichen Freitalern. Der Schiedsrichter (Do. Hermannia Damsberg hatte in dem jederzeit onständigen und ruhigen Spiel ein leichtes Amt. Spielverlauf: Wilsdruffs Anstoß wird gleich abgefungen und schon sht 04 vor Richters Netz. Wilsdruffs Schlußmann kann gerade noch einen freugesährlichen Kopfschuß junische machen. Der Abstoß kommt in den Sturm, gutes Zusammenspiel und schon heißt es 1:0. Leibger war es, der einen plötzlichen Scharfschuß andringen konnte. Zwei Minuten später heißt es 2:0 nach unheimlicher Bombe von Fußs 2

die fabrik

Roman von Mariss Sonnens

(ERIKA FORST)

Copyright by Martin Feuchtwanger, Halle (Saale) 1931

167

An einem herrlichen, warmen Julitage hatte Rora lange und angestrengt mit ihrer Zante gearbeitet; dann, nach schlüssig eingenommenem Abendmahl, mit Happel Betätigung gepflogen — jetzt, ermüdet, doch voll innerem Frieden und im Frohgefühl, das ein ausgefülltes, wenn auch anstrengendes Leben zu bieten vermag, war sie in den weiten Park, der um diese Zeit wie von Rosenwind überströmte schien, hinausgewandert. Ihr weißes Kleid leuchtete durch die Büsche bis zu Frau Volkwart herüber, die auf der Veranda ruhte.

Es wird Zeit, kann die in sich hinein, ich werde ein wenig Deus ex machina spielen müssen. Trotz Hells klugen Abschiedsworten sind die beiden im Begriffs, umeinander herumzugehen — und sich schließlich zu verfehlen. Und, berechnete sie, wenn Alices Ehe kinderlos bleibt — Alice ist ja so hauchzart, es ist fast vorauszusehen — dann bleibt das Vermögen der beiden Familien wirklich häßlich beisammen. Und sie verdienen es alle beide, die guten Kinder, reich und glücklich zu sein.“

Rora war die Gartenpfade entlang geschritten, gewohnheitsgemäß bis an die Pforte in der Mauer, hinter der die Fabrik lag. Aus den hell erleuchteten Räumen tönte das Surren und Sausen der Transformatoren und der Webstühle bis zu ihr herüber. Sie lauschte unwillkürlich — und unwillkürlich mit Andacht. Es war ihr kein fremdes Lied mehr, was dort gefungen wurde.

Vom Hause her erkönte ein Ruf.

Sie wandte sich langsam um. — Besuch?

Aber der Ruf wiederholte sich nicht mehr — und Rora glaubte sich getäuscht zu haben. So lehnte sie sich an das Gitter der Pforte und gab sich dem Genuß der eindruckenden Sommernacht mit ihrer duftgefüllten Atmosphäre hin.

dem Rand eines Baumes, ein kleiner Vogel traumbefangen aufzuschwerte.

Da muhten sie beide lächeln — und dieses zarte Zirpen des jungen Tierchens löste in ihnen so seltsam deutlich die Vorstellung von einem Heim und inniger Zweckhaftigkeit, daß sie, ohne es eigentlich recht zu wissen, ihre Hände ineinanderlegten.

Eine kurze Zeit, dann wurde Rora sich der Lage und ihrer Ungewöhnlichkeit erst recht bewußt — und wollte leise ihre Hand aus der seinen lösen. Aber Hermann faste sie mit sanftem Druck nur noch fester.

„Darf ich sie nicht halten, Rora — endlich halten — für das ganze Leben?“ fragte er zärtlich, doch behutsam.

Sie zuckte ein wenig zurück.

„So bald schon, Hermann? Ich — Hell — ich habe ihn so unaussprechlich lieb!“

„Aber ein bißchen, ein klein wenig — nicht wahr — hast du für mich übrigbehalten?“

„Ach, Hermann, ja, mein bester Freund bist du!“

„Ich würde mich damit begnügen — noch ein Weiltchen, Rora — ich! Aber die Aestieren? Sie warten auf unseren Entschluß! Wer weiß — wir haben es erlebt, wie schnell ein Menschenleben zerstört ist! Was meinst du — sollen wir ihnen die Freude machen?“

Rora, befangen, blickte an ihm vorüber, zu dem leuchtenden Sternenhimmel empor. Da schoß — gerade in diesem Moment — eine strahlende Sternschnuppe durch den Kether. Ein Gruß, dachte Rora, eine Mahnung? Ach nein, ein Zufall — ich weiß es wohl —, und dennoch...

Sie neigte ihr Haupt und erwiderte fest und herzlich Hermanns werbenden Druck.

„Ja“, sagte sie entschlossen, „ich will!“

Arm in Arm schritten sie der hell durch den nächtlichen Garten schimmernden Veranda zu — vor ihnen das prächtige Heim, und hinter ihnen, mit ihren großen, erleuchteten Fenstern und ihrem rauschenden Lied der Arbeit — ein Verhängnis, eine Verheißung: die Fabrik.

— Ende —

